Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 93 (1975)

Heft: 182

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 16.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 182 – 2175

Bern, Donnerstag 7. August 1975
Berne, jeudi 7 août 1975

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés

93. Jahrgang
93e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ✆ (031) 61 22 21 – Preise: Kalenderjahr Fr. 35.–, halbjährlich Fr. 21.–, Ausland Fr. 45.– jährlich – Inserate: Publicitas ✆ (031) 65 11 11, pro mm 43 Rp., Ausland 49 Rp.
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ✆ (031) 61 22 21 – Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an – Insertions: Publicitas ✆ (031) 65 11 11, le mm 43 cts, étranger 49 cts

N° 182 - 7. 8. 1975

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.

Abhanden gekommene Werttitel. – Titres disparus. – Titoli smarriti.

Hamburger Lloyd AG, Basel. – Fluseta AG, Basel.

Anozet GmbH, Alpenstrasse 4, 6301 Zug.

Société anonyme des Pilettes en liquidation, à Fribourg.

Block Trading SA en liquidation, à Genève.

Ficopar Holding SA.

Helvis SA en liquidation, Genève.

Société Immobilière Floralie B, Pregny-Chambésy.

Société Immobilière Floralie C, Pregny-Chambésy.

Télé Radio Reportages SA en liquidation, à Genève.

Riana SA en liquidation, Genève.

Mareurde SA, Genève.

Architecture, Formes et Fonctions SA en liquidation.

Touraine SA, Saint-Blaise.

Imgare SA, Verbier.

HESA Chimie Dentaire SA en liquidation, à Vevey. – E. Ringger & Cie SA en liquidation, à Vevey.

Club 2000 SA (Club 2000 AG) (Club 2000 Ltd.)

Fabrik- und Handelsmarken. – Marques de fabrique et de commerce. – Marchi di fabbrica e di commercio 277 103 – 277 141.

Bilanzen. – Bilans. – Bilanci.

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Verordnung über Preiszusehläge auf Futtermitteln.

Handelsabkommen zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Volksrepublik Albanien.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister
Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Uri, Nidwalden, Zug, Fribourg, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Genève.

Zürich – Zurich – Zurigo

29. Juli 1975. Textilien.
Schütze Fabrikladen AG, in Zürich 5, Limmatstrasse 309, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 27. 6. 1975. Zweck: Betrieb von Detailverkaufsgeschäften für Textilien und weitere Produkte in Form von Fabrikläden; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Ulrich Frank, von und in Zürich, Präsident; Walter Glättli, von Bonstetten, in Dübendorf, Delegierter; Eduard Haas, von und in Zürich, und Dr. Peter Ullrich, von Basel, in Bottmingen, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsführer ist Edgar Decasper, von Paspels, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

29. Juli 1975.
Batteaux Investment Group AG (Batteaux Investment Group SA) (Batteaux Investment Group Ltd.), in Zürich 8, Seefeldstrasse 214 (c/o König & Meyer, Rechtsanwälte), Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 25. 7. 1975. Zweck: Finanzverwaltung und Anlage in Bodenschätzen, Waren, Wertpapieren und Immobilien, Verkaufsberatung und Erstellung von Marktstudien; bezweckt ferner die Durchführung aller kommerziellen und finanziellen Transaktionen im Zusammenhang mit der Gesellschaftstätigkeit. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberiert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Dr. Walter König, von Zürich, Glarus und Küsnacht, in Küsnacht, mit Einzelzeichnung.

29. Juli 1975.
Max Bretscher, Baumeister, in Wallisellen (SHAB Nr. 208 vom 5. 9. 1968, S. 1925), Hoch- und Tiefbauunternehmung usw. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 31. 12. 1974 an die Max Bretscher AG, in Wallisellen, erloschen.

29. Juli 1975. Hoch- und Tiefbau.
Max Bretscher AG, in Wallisellen, Hertistrasse 25, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 15. 5. 1975. Zweck: Betrieb einer Hoch- und Tiefbauunternehmung sowie Durchführung aller damit zusammenhängenden Geschäfte; ist befugt Liegenschaften zu erwerben, zu verwalten und zu veräussern. Grundkapital: Fr. 1 500 000, voll liberiert; 1500 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das unter der Firma «Max Bretscher, Baumeister», in Wallisellen, geführte Geschäft mit Aktiven (Fr. 15 147 781.77) und Passiven (Fr. 7 393 441.76) gemäss Uebernahmebilanz per 31. 12. 1974 zum Preise von Fr. 7 754 340.01, wovon Fr. 1 500 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1–3 Mitglieder. Mitglieder des VR: Arnold Bretscher, von Adlikon, in Wallisellen, Präsident, und Max Bretscher-Ringger, von Adlikon, in Wallisellen, beide mit Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien führen Gertrud Attinger, von Dübendorf, in Wallisellen; Walter Dübendorfer, von Kloten, in Wallisellen, und Leo Krismer, von Meilen, in Wallisellen.

29. Juli 1975.
Scandover Investment and Trade Ltd. SA, in Zürich (SHAB Nr. 196 vom 23. 8. 1974, S. 2309), Durchführung von Handelstransaktionen usw. Die Generalversammlung vom 27. 6. 1975 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital auf Fr. 300 000, zerfallend in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll liberiert. Imelda Bergamin ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschrift ist erlosehen. Hermann Fritzsche, Mitglied des VR, ist nicht mehr Delegierter desselben. Neue VR-Mitglieder sind Irene Fleig, von Arvigo, in Zürich, und René Schibli, von Basel, in Hoehwald, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Adresse: Sonnenbergstrasse 37, Zürich 7.

29. Juli 1975.
Racom AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1974, S. 2970), Import, Vertrieb und Serviee von Geräten, Anlagen und Maschinen usw. Die Generalversammlung vom 3. 7. 1975 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 200 000 erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 95 000 durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital zerfällt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Guido Suter nieht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrates), sondern nun Sekretär desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Alfred Würgler nieht mehr Sekretär des VR, sondern nun Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

29. Juli 1975.
Alfag Aktiengesellschaft für Fahrzeuge, in Sehlieren (SHAB Nr. 272 vom 20. 11. 1973, S. 3091), Handel mit Fahrzeugen und Motoren aller Art usw. Die Generalversammlung vom 14. 7. 1975 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 6000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 6 000 000 auf Fr. 12 000 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital zerfällt in 12 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Werner Stüber ist nieht mehr Delegierter des VR (Verwaltungsrates); er bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiter Kollektivuntersehrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Dr. Athanase Ghertsos, Mitglied des VR, wohnt nun in Küsnacht. Die Untersehriften von Alfred Gubser und Edward Varley sind erloschen.

29. Juli 1975.
Guggenberger & Dobler, Stanzerei & Werkzeugbau AG, in Zumikon (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1973, S. 1812). Die Generalversammlung vom 14. 7. 1975 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet **Gudo AG. Metallwarenfabrik.**

29. Juli 1975.
Dunlop (Schweiz) AG, in Dietlikon (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1974, S. 3381), Verkauf der Produkte des Konsortiums Dunlop, insbesondere Gummireifen und Zubehöre Dunlop usw. Die Unterschrift von John Bunee und die Prokura von Waldemar Zimmermann sind erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Willi Morath, von und in Neuhausen am Rheinfall.

29. Juli 1975.
Weko AG, in Zürieh 5 (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1974, S. 3027), Fabrikation von und Handel mit Bekleidungsartikeln usw. Dr. Max P. Fischer, Rosa Weil und Jacqueline Weil sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Untersehriften sind erloschen. Ernst Weil, bisher Delegierter, nun einziges Mitglied des VR. Durch Beschluss der Generalversammlung vom 30. 6. 1975 hat sieh die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Weko AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidator ist Ernst Weil; er führt seine Einzelunterschrift nicht als einziges Mitglied des VR, sondern als Liquidator. Die Prokuren von Bruno Graber, Walter Ochsner und Wilhelm Schaller sind erloschen.

29. Juli 1975.
Marmor & Baustoffe AG, in Zürieh 6 (SHAB Nr. 150 vom 1. 7. 1974, S. 1806), Handel, Import und Export von Marmor und anderen Baustoffen usw. Heinrieh Frey aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgesehieden; seine Unterschrift erlosehen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Carlo Gohl, von Basel und Oberglatt, in Zürieh.

29. Juli 1975.
Stellenvermittlung für das Gastgewerbe AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1973, S. 1811), Stellennachweis, Beratung von Anwärtern für gastgewerbliehe Berufe usw. Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes naeh Glarus (SHAB Nr. 169 vom 23. 7. 1975, S. 2032) im Handelsregister des Kantons Zürieh von Amtes wegen gelöscht.

29. Juli 1975. Haushaltartikel.
«ASBA» Arthur Sulzberger, bisher in Winterthur (SHAB Nr. 38 vom 16. 2. 1971, S. 369), Vertrieb von Haushalt- und kosmetischen Artikeln usw. Neuer Sitz: Daehsen. Adresse: im Zubenacker. Der Firmainhaber wohnt nun in Daehsen.

29. Juli 1975. Jupes.
J. Hintermann-Kobi, in Opfikon (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1960, S. 310), Fabrikation von und Handel mit Jupes. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

29. Juli 1975.
Willy Hintermeister-Bachofen, in Wald (SHAB Nr. 242 vom 14. 10. 1944, S. 2286), Papeterie und Buehhandlung. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven auf die neue Einzelfirma «Willy Hintermeister-Bachofen, Inh. Frau E. Müller, Papeterie und Buehhandlung», in Wald, erloschen.

29. Juli 1975.
Willy Hintermeister-Bachofen, Inh. Frau E. Müller, Papeterie und Buchhandlung, in Wald, Rütistrasse 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB: Erika Müller-Hintermeister, von Sennwald, in Wald ZH. Hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Willy Hintermeister-Bachofen», in Wald, übernommen. Papeterie und Buehhandlung.

29. Juli 1975.
Blumen Bachmann, in Winterthur (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1975, S. 541), Blumengeschäft und Topfpflanzen-Gärtnerei. Diese Firma ist erloschen. Das Gesehäft wird von der neuen Einzelfirma «Blumen Baehmann, Inh. W. Strässler», in Winterthur, fortgesetzt; diese übernimmt jedoeh nicht Aktiven und Passiven.

29. Juli 1975.
Blumen Bachmann, Inh. W. Strässler, in Winterthur, Schaffhauserstrasse 64, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Werner Strässler, von Wil ZH, in Winterthur 1. Setzt das Geschäft der erloschenen Einzelfirma «Blumen Baehmann», in Winterthur, fort, ohne jedoch deren Aktiven und Passiven zu übernehmen. Nelly Strässler, von Wil ZH, in Winterthur, ist Einzelunterschrift erteilt. Blumengeschäft und Topfpflanzengärtnerei.

29. Juli 1975.
Figest-Finance SA, in Zürich 1 (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1975, S. 794), Durehführung von oder Teilnahme an Finanztransaktionen jeder Art, usw. Die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Genf hat die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöseht.

29. Juli 1975. Waren aller Art.
Reil & Co., Handelsgesellschaft, in Zürich 2, Bleicherweg 21, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Gesellsehaftsbeginn: 1. 6. 1975. Unbeschränkt haftender Gesellsehafter: Siegfried Reil, deutscher Staatsangehöriger, in Forehheim (Deutschland). Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 2000: Hans-Jürgen Stefen, deutscher Staatsangehöriger, in Wangen im Allgäu (Deutschland); ihm ist Einzelprokura erteilt. Handel mit Waren aller Art. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an: Max Humbel, von Boniswil, in Seuzaeh; Paul Bart, von Radelfingen, in Arth, und Robert Schwegler, von Kriens, in Baar.

29. Juli 1975.
Brunnengenossenschaft Riedt, in Wald (SHAB Nr. 83 vom 11. 4. 1969, S. 791). Walter Zeller ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Johann Bamert, Mitglied des Vorstandes, ist nicht mehr Aktuar, sondern nun Präsident; er führt weiter Kollektivuntersehrift. Viktor Störi, von und in Wald ZH, Mitglied, ist nun Aktuar; er führt neu Kollektivunterschrift. Johann Bamert, Präsident, führt Kollektivunterschrift mit Viktor Störi, Aktuar, oder Willi Zangerl, Kassier, Hans Figi, Vizepräsident, führt Kollektivunterschrift mit Viktor Störi, Aktuar. Neue Adresse: Neuthal (bei Johann Bamert), Postadresse Gibswil-Ried.

29. Juli 1975.
Stellenagentur Interperma AG, in Zürieh 3 (SHAB Nr. 80 vom 5. 4. 1973, S. 924). Ueber diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgeriehts Zürieh vom 26. 6. 1975 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

29. Juli 1975. Waren aller Art.
Brasag AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1974, S. 1921), Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art. Ueber diese Gesellsehaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürieh vom 10. 7. 1975 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

29. Juli 1975. Kunststoffe.
Emil Gautschi, in Zürich (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1968, S. 281), Fabrikation von und Handel mit Kunststoffen und elektrischen Haushaltgeräten; usw. Ueber den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 8. 7. 1975 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöseht.

29. Juli 1975. Sportartikel.
Cober AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1974, S. 2577), Handel mit Sportartikeln usw. Die Generalversammlung vom 10. 7. 1975 hat die Statuten abgeändert Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadureh keine Veränderung erfahren.

29. Juli 1975.
Dr. Rolf Egli & Co., in Zürich 2, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 31. 8. 1973, S. 2421), Verwertung von Patenten usw. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erlosehen.

29. Juli 1975.
MDI Consultancy Services AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 271 vom 19. 11. 1974, S. 3086), Unternehmensberatung usw. Die Generalversammlung vom 10. 7. 1975 hat die Statuten geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsaehen haben dadurch keine Veränderung erfahren.

29. Juli 1975.
Huber Treuhand, in Zürich (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1975, S. 506). Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit denjenigen Aktiven und denjenigen Passiven, welehe in der Bilanz per 31. 12. 1974 enthalten sind, an die «Huber Treuhand AG», in Zürieh, erloschen.

29. Juli 1975.
Huber Treuhand AG, in Zürieh, Aktiengesellsehaft (Neueintragung). Adresse: Lavaterstrasse 76, Zürieh 2. Statutendatum: 24. 6. und 8. 7. 1975. Zweck: Ausübung von Treuhand- und Revisionsfunktionen, Steuerberatungen sowie Vermögensverwaltungen; kann sich an anderen Unternehmen der gleichen oder fremden Branchen beteiligen sowie ferner Grundbesitz im In- und Ausland erwerben. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Uebernimmt das unter der Firma «Huber Treuhand» in Zürieh geführte Geschäft mit denjenigen Aktiven (Fr. 162 833.40) und denjenigen Passiven (Fr. 59 793.15), welche in der Bilanz per 31. 12. 1974 enthalten sind. Der Uebernahmepreis beträgt Fr. 103 040.25, wovon Fr. 93 000 auf das Grundkapital angerechnet. Andere als die in der vorerwähnten Bilanz aufgeführten Aktiven und Passiven übernimmt die Gesellsehaft nieht. Vom Grundkapital sind Fr. 7000 dureh Verrechnung liberiert worden. VR (Verwaltungsrat): 1–3 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: briefliehoder im SHAB. Mitglieder des VR: Hans Huber, von Nebikon, in Zürieh, Präsident, und Hans Renggli, von Entlebuch, in Küssnacht a/R., Delegierter und zugleich Geschäftsführer, beide mit Einzelunterschrift.

29. Juli 1975. Steuerungen.
Aktiengesellschaft Gebrüder Loepfe, in Wetzikon (SHAB Nr. 63 vom 17. 3. 1975, S. 705), Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von elektronischen, elektrischen, elektro-mechanischen und mechanischen Steuerungen usw. Die Prokura von Robert Kübler ist erloschen.

29. Juli 1975.
3M (Switzerland) AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 187 vom 13. 8. 1974, S. 2218), Durchführung von kommerziellen, industriellen und finanziellen Operationen auf dem schweizerischen Markt usw. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Wyss, von Landiswil, in Meggen.

29. Juli 1975. Filme usw.
Agfa-Gevaert Labor AG, in Affoltern am Albis (SHAB Nr. 109 vom 13. 5. 1975, S. 1291), Entwicklung und Bearbeitung von Filmen und photographischen Papieren usw. Carl Weyer und Karl Klett sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Friedrich-Wilhelm Rabenschlag, deutscher Staatsangehöriger, in Leverkusen (Deutschland), Präsident, und Josef Rüedi; die Prokura des letzteren ist erloschen.

29. Juli 1975. Betriebsberatung.
Karel F.F. Geijzendorffer, in Zürich, Eierbrechtstrasse 9, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Karel Frederik Ferdinand Geijzendorffer, niederländischer Staatsangehöriger, in Amsterdam. Einzelunterschrift ist erteilt an Lora Harlacher, von und in Zürich. Betriebsberatung.

29. Juli 1975.
Karel F.F. Geijzendorffer, Commercial- & Management-Services, in Zürich, Eierbrechtstrasse 9, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Karel Frederik Ferdinand Geijzendorffer, niederländischer Staatsangehöriger, in Amsterdam. Einzelunterschrift ist erteilt an Lora Harlacher, von und in Zürich. Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet des Handels und der Unternehmensberatung sowie Betriebsberatung in bezug auf Investitionen in der Schweiz.

29. Juli 1975.
«INCOMFIN» Compagnie Internationale Financière et Commerciale S.A., Zürich, in Zürich 2 (SHAB Nr. 235 vom 8. 10. 1974, S. 2691), Handels- und Industriegeschäfte usw. Alois Bucher ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Werner Strohmeier, Mitglied des VR, ist nun auch Präsident desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: René Landolt, von und in Zürich. Dr. Giulio Merlani, Direktor, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Dr. Giuliano Bianchi, italienischer Staatsangehöriger, in Oberrieden.

29. Juli 1975.
Hanspeter Hauser, Carrosserie, in Wallisellen, Bodenackerstrasse 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans-Peter Hauser, von Zürich, in Wallisellen. Gertrud Ida Hauser, von Zürich, in Wallisellen, ist Einzelunterschrift erteilt. Betrieb einer Carrosserie-Werkstätte.

29. Juli 1975.
Wertan Verwaltungs-AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1974, S. 2970), Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmungen aller Art usw. Marcel Weger und René A. Hofer aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Hans Graf, von Bauma, in Winterthur.

29. Juli 1975.
Haldimann Consultants AG., in Zürich 11 (SHAB Nr. 11 vom 15. 5. 1975, S. 1323), Unternehmungsberatung auf allen Gebieten der Unternehmungsführung und Organisation usw. Emil Tinner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

29. Juli 1975.
Elvia Versicherungs-Gesellschaft, in Zürich 2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1974, S. 2094). Neuer Subdirektor mit Einzelunterschrift: Rolf Steiger; seine Prokura ist erloschen.

29. Juli 1975.
Ludwig Heineking & Cie., Vertriebsgesellschaft für Nattermann-Pharmazeutika, in Thalwil, Alte Landstrasse 32, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 7. 5. 1975. Vertrieb von pharmazeutischen Produkten der A. Nattermann & Cie. Gesellschaft mit beschränkter Haftung, in Köln. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Ludwig Heineking, deutscher Staatsangehöriger, in Stommeln b. Köln (Deutschland). Kommanditärin mit einer Kommanditsumme von Fr. 490 000: A. Nattermann & Cie. Gesellschaft mit beschränkter Haftung, in Köln (Deutschhand). Einzelprokura erteilt an Dr. Helmut Schoch, von Fischenthal, in Meilen.

29. Juli 1975.
Polytrafin AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1974, S. 1741), Handel mit Verbrauchs- und Investitionsgütern aller Art, usw. Die Unterschrift von Alfred Landert ist erloschen.

29. Juli 1975.
Nawas Tourist Agency AG, Zürich, in Zürich 1 (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1975, S. 1727), Betrieb einer Reiseagentur, usw. Neue Adresse: Walchestrasse 27, in Zürich 6.

29. Juli 1975. Kunststoffprodukte.
Acanta Handels AG, in Wädenswil (SHAB Nr. 278 vom 27. 11. 1974, S. 3172), Handel mit Kunststoffprodukten und Hilfsmaterialien sowie chemisch-technischen Produkten usw. René Baechler, Mitglied des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

29. Juli 1975.
Neue Film A.G., in Zürich 1 (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1967, S. 400), Herstellung und Auswertung von Filmen sowie Bild- und Tonträgern aller Art usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Wilhelm Meckler, von Zürich, in Uitikon.

Bern – Berne – Berna

Bureau Aarberg

29. Juli 1975. Baumaterialien usw.
Tepmac AG, in Lyss, Herstellung und Vertrieb von Baumaterialien und verwandten Produkten, sowie Hoch- und Tiefbauten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 17. 5. 1971, S. 1194). Durch Urteil vom 6. Januar 1975 hat der Gerichtspräsident von Aarberg über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Die Gesellschaft ist demnach aufgelöst. Nachdem das Verfahren durch Urteil des Gerichtspräsidenten von Aarberg vom 23. Mai 1975 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Firma in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HReg.V von Amtes wegen gelöscht.

Bureau Bern

28. Juli 1975. Pharmazeutische Produkte.
Adlma Agentur und Vertriebs AG, in Bern, Vertretung und Vertrieb parapharmazeutischer, kosmetischer, hygienischer sowie verwandter Produkte und Apparate usw. (SHAB Nr. 167 vom 21. 7. 1975, S. 2004). In der Generalversammlung vom 15. Mai 1975 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 500 000 erhöht durch Ausgabe von 4000 Namenaktien zu Fr. 100, die durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft voll liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 500 000, eingeteilt in 5000 Namenaktien zu Fr. 100.

28. Juli 1975.
Steiger AG, Lithographie, Druckerei, Cartonnagefabrik, in Bern (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1974, S. 1760). In der Generalversammlung vom 2. Mai 1975 wurden die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen. Dr. Heinrich Steiger, junior, ist nicht mehr Delegierter, bleibt jedoch Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Heinrich Steiger, senior, ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiterhin Einzelunterschrift. Als Präsident ist neu in den Verwaltungsrat gewählt worden: Dr. Rudolf von Graffenried, von Bern, in Mühledorf BE; ihm ist Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. Adelbert Graser, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, ist nun Vizepräsident des Verwaltungsrates und Direktor. Er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien mit einem Mitglied des Verwaltungsrates ist erteilt worden an Ernst Burri, von Schüpfen, in Papiermühle, Gemeinde Bolligen. Die Prokura von Peter Scherz ist erloschen.

28. Juli 1975. Drogerie usw.
H. Nydegger, in Bern, Drogerie und Fotoartikel (SHAB Nr. 294 vom 15. 12. 1952, S. 3050). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

28. Juli 1975. Schlosserei usw.
Friedrich Jenni AG, in Bern. Mit Statuten vom 30. April 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Betrieb einer Schlosserei sowie einer Werkstätte für Metallbau. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen gleicher Branche beteiligen, Grundbesitz erwerben, verwalten und veräussern sowie Vertretungen übernehmen. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt die Aktiven und Passiven des bisherigen Geschäftes von Friedrich Jenni, in Bern, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1974 und Sacheinlagevertrag vom 30. April 1975, nämlich Aktiven von Fr. 286 696.15 und Passiven von Fr. 165 388.60. Vom Uebernahmepreis von Fr. 103 307.55 werden Fr. 78 000 auf das Grundkapital angerechnet. Fr. 22 000 sind durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft liberiert. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Friedrich Jenni, von Homberg, in Wabern, Gemeinde Köniz, Präsident; Lina Jenni-Dreyer, von Homberg, in Wabern, Gemeinde Köniz; Arnold Walter Sigrist, von Sigriswil, in Wabern, Gemeinde Köniz. Friedrich Jenni führt Kollektivunterschrift mit Lina Jenni-Dreyer oder mit Arnold Walter Sigrist. Geschäftsdomizil: Mattenenge 6–8.

28. Juli 1975.
Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG, in Bern (SHAB Nr. 125 vom 2. 6. 1975, S. 1504). Guy Sarasin, von Basel, in Bottmingen, ist neu in den Verwaltungsrat gewählt worden. Er führt die Unterschrift nicht.

28. Juli 1975.
Universal Ingenieur AG, in Bern (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1974, S. 3227). Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an Dr. Heinz Egli, von Zürich und Münchwilen, in Zürich, und Otto Schaub, von Rünenberg, in Gelterkinden.

28. Juli 1975. Konzeptentwicklung für Datenverarbeitung.
AG Büro 70, in Bern, Bildung eines Dienstleistungsbetriebes für Konzeptentwicklung usw. von Datenverarbeitungsanlagen (SHAB Nr. 203 vom 1. 9. 1971, S. 2151). Hans Herzog, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

28. Juli 1975.
FIDES Treuhandgesellschaft, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 92 vom 22. 4. 1975, S. 1055), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Beat Fürst ist erloschen.

Bureau de Delémont

28 juillet 1975.
Von Roll S.A., Département Technique de la manutention, Rondez, succursale de Delémont (FOSC du 25. 2. 1974, Nº 46, p. 527), avec siège principal à Gerlafingen. Rudolf Forcart-La Roche a démissionné comme vice-président et membre du conseil d'administration; sa signature est radiée. Georg Gruner, de et à Bâle, a été nommé vice-président du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

29 juillet 1975. Marbrerie.
Kaiser Frères, à Delémont, marbrerie, sculpture, société en nom collectif, dissoute (FOSC du 1. 2. 1968, Nº 26, p. 220). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

29 juillet 1975. Appareils thermiques.
Duko S.A., à Delémont, appareils thermiques (FOSC du 28. 6. 1967, Nº 148, p. 2211). La signature de Jean Demagistri, directeur, est éteinte.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

29. Juli 1975. Metzgerei.
Albr. Riedwil, in Eggiwil, Betrieb einer Metzgerei (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1965, S. 2547). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

29. Juli 1975.
Käsereigenossenschaft Schwanden i. E., in Rüderswil (SHAB Nr. 132 vom 10. 6. 1974, S. 1579). Präsident Otto Schmutz ist aus der Verwaltung ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsident in die Verwaltung gewählt: Adolf Rüfenacht, von Hasle b. B., in Rüderswil. Er zeichnet kollektiv zu zweien.

29. Juli 1975. Handlung.
Max Jakob, in Trubschachen, Handel mit Tuch-, Mercerie- und Kolonialwaren, sowie mit Holz und Futtermitteln (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1954, S. 2183). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

29. Juli 1975. Fernseh- und Radiogeräte.
M. Meier, in Trubschachen. Inhaber der Firma ist Martin Meier, von Trub, in Trubschachen. Installationen von Fernseh- und Radiogeräten sowie Plattenspieler. Unterdorf, 3555 Trubschachen.

29. Juli 1975. Uhren, Bijouterie und Optik.
L. Schuchert, in Trubschachen. Inhaber der Firma ist Ludwig Schuchert, von und in Trubschachen. Uhren, Optik, Bijouterie. Bahnhofplatz, 3555 Trubschachen.

Bureau Nidau

29. Juli 1975. Präzisionsmechanik.
Hans Koller, Wikoma, in Bellmund, Präzisionsmechanik (SHAB Nr. 219 vom 18. 9. 1972, S. 2432). Die Firma wird infolge Uebernahme der Aktiven und Passiven durch die neue Wikoma AG, Bellmund, gelöscht.

29. Juli 1975. Maschinen.
Wikoma AG, in Bellmund. Mit Statuten vom 25. Juli 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung und Verkauf von Maschinen und Maschinenzubehören aller Art. Sie kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, es ist voll liberiert. Die Gesellschaft übernimmt von der bisherigen Einzelfirma Hans Koller, Wikoma, Bellmund, gemäss Sacheinlageverträgen vom 25. Juli 1975 und Bilanz per 31. Dezember 1974 Aktiven (Kassa, Postcheck, Debitoren, Sparheft, Materialvorrat, angefangene Arbeiten, Liegenschaft, Maschinen, Werkzeuge, Fahrzeuge, Mobiliar) von Fr. 501 532.25 und Passiven (Kontokorrent, transitorische Passiven, Quellensteuern, Darlehen, Kreditoren, Maschinenkredit, Anzahlungen, Personalfürsorgestiftung, Hypothek, Rückstellung) von Fr. 408 505.75, so dass sich ein Aktivenüberschuss und Uebernahmepreis von Fr. 93 026.50 ergibt, wovon Fr. 93 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Fr. 2000 werden durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft liberiert. Alle seit 1. Januar 1975 von der Einzelfirma getätigten Geschäfte gehen auf Rechnung der Aktiengesellschaft. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Hans Koller, von Teufen AR, in Bellmund. Einzelprokura führt Margrit Koller geborene Steiger, von Teufen AR, in Bellmund. Geschäftsdomizil: Hauptstrasse (Postzustellung 2563 Ipsach).

Bureau de Porrentruy

29 juillet 1975.
Société de laiterie de Coeuve, à Coeuve, société coopérative (FOSC du 17. 7. 1967, Nº 164, p. 2430). Xavier Maillat, jusqu'ici président, et François Choffat, jusqu'ici vice-président, ont démissionné, leur signature est radiée. Léon Chavanne, de et à Cocuve, jusqu'ici membre, est nommé président. Aurélien Leschenne, de et à Coeuve, jusqu'ici membre, est nommé vice-président. Signature collective à deux du président ou du vice-président avec le secrétaire.

Bureau Saanen

29. Juli 1975. Hotel.
Willy Börlin, in Ebnit bei Gstaad, Gemeinde Saanen. Inhaber der Firma ist Willy Börlin, von Bubendorf, in Ebnit bei Gstaad, Gemeinde Saanen. Betrieb des Hotels Bellerive Garni. (Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 57 Abs. 4 HRV).

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

Berichtigung.
W. Wüthrich, in Niederwichtrach (SHAB Nr. 121 vom 26. 5. 1972, S. 1349). Geschäftsdomizil ist Oberdorf 26, 3114 Wichtrach.

28. Juli 1975.
Maschinenfabrik Kern AG, Konolfingen, in Konolfingen, Fabrikation und Verkauf von Maschinen und Apparaten aller Art (SHAB Nr. 172 vom 25. 7. 1972, S. 1974). Der bisher kollektiv zu zweien unterschriftsberechtigte Walter Oehrli, von Lauenen, in Oberdiessbach, erhält Prokura mit Einzelunterschriftsberechtigung. Zu Prokuristen mit Einzelunterschriftsberechtigung wurden ernannt: Heinz Dettwiler, von Langenbrugg, in Steffisburg; Ulrich Kern, von Berlingen, in Konolfingen; Hans Richard, von Bern und Wynau, in Bern.

28. Juli 1975.
Käsereigenossenschaft Oberdiessbach, in Oberdiessbach, bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch (SHAB Nr. 262 vom 8. 11. 1974, S. 2985). Der bisherige Sekretär Peter Wüthrich ist wegen Rücktritts aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Sekretär wurde gewählt: Hans Engel, von Eggiwil, in Oberdiessbach; er zeichnet kollektiv zu zweien.

29. Juli 1975.
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Münsingen. Betrieb aller Arten von Bank- und Handelsgeschäften (SHAB Nr. 294 vom 16. 12. 1974, S. 3353). Aktiengesellschaft mit Sitz in Basel. Die Unterschriftsberechtigung des Verwaltungsrates Dr. Samuel Schweizer ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an: Alfred Matter, von Engelberg, in Küsnacht, und an Dr. Georges Streichenberg, von und in Basel.

29. Juli 1975.
Gebr. Sigrist, in Herbligen, Kollektivgesellschaft, Schreinerei (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1948, S. 1747). Gottlieb Arnold Sigrist ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden.

29. Juli 1975.
Chr. Gerber Söhne AG, Grossmetzgerei, in Grosshöchstetten (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1973, S. 2027). Fanny Gerber-Seiler von Langnau i.E., in Grosshöchstetten ist infolge Demission aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

Bureau Trachselwald

29. Juli 1975.
Wollspinnerei Huttwil AG (Filature de Laine Huttwil S.A.) (Wool Spinning Mill Huttwil Ltd.), in Huttwil (SHAB Nr. 161 vom 14. 7. 1975, S. 1933). Markus Reinhard ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Reinhard ist nicht mehr Präsident, bleibt aber Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Kurt Reichlin, von Schwyz, in Zug, Präsident, und Otto Graber, von Uerkheim, in Melchnau, Mitglied.

Luzern – Lucerne – Lucerna

28. Juli 1975.
Atek Electronic AG, in Vitznau, industrielle Elektronik (SHAB Nr. 57 vom 10. 3. 1975, S. 639), Statutenänderung vom 24. Juli 1975. Das Grundkapital von Fr. 125 000 wurde durch Ausgabe von 130 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 255 000 erhöht. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 255 000, eingeteilt in 255 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Verwaltungsrat besteht nun aus einem oder mehreren Mitgliedern. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Fred Steiner, von und in Meggen.

28. Juli 1975.
Riba Verwaltungs AG, in Luzern, Frankenstrasse 18 (bei Revisa Treuhand AG), Neueintragung, Aktiengesellschaft laut Statuten vom 25. 7. 1975. Zweck: Verwaltung eigenen und fremden Vermögens aller Art und Liegenschaften sowie die dauernde Beteiligung an kommerziellen und industriellen Unternehmungen aller Art. Beteiligungen bei andern Unternehmungen des In- und Auslandes. Gleichartige oder verwandte Unternehmungen errichten oder erwerben. Liegenschaftenhandel. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 25 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Bruno Affolter, von Günsberg, in Luzern.

28. Juli 1975.
AG für Turco Produkte, in Hochdorf (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1975, S. 563). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an René Weber, von Menziken AG, in Menzingen ZG.

28. Juli 1975. Restaurant.
Frau Bättig-Bühlmann, in Gerliswil, Gemeinde Emmen, Restaurant (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1961, S. 478). Die Firma wird infolge Todes der Inhaberin gelöscht.

28. Juli 1975.
Hespa, Holzeinkaufstelle Schweizerischer Papier- und Papierstoff-Fabrikanten, in Luzern, Genossenschaft (SHAB Nr. 116 vom 22. 5. 1975, S. 1396). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Duri Pinösch, von Ftan GR, Ardez GR und Luzern, in Luzern.

28. Juli 1975.
Käsereigenossenschaft Ruswil-Dorf, in Ruswil (SHAB Nr. 256 vom 1. 11. 1966, S. 3435). Franz Wandeler ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident/Kassier ist Josef Wangeler, von und in Ruswil. Der Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar.

28. Juli 1975. Restaurant.
Marie Lauber-Gwerder, in Ebikon, Restaurant (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1961, S. 3139). Die Firma wird infolge Geschäftsverkaufes gelöscht.

28. Juli 1975. Kolonialwaren.
Meyer-Muff, in Hitzkirch, Kolonialwaren, Mercerie (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1936, S. 294). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

28. Juli 1975. Immobilien.
Terra A.G. Malters, in Malters, Immobilien (SHAB Nr. 236 vom 9. 10. 1962, S. 2878). Statutenänderung vom 28. Juni 1975. Das Grundkapital von Fr. 60 000, bisher einbezahlt mit Fr. 30 000, ist nun voll liberiert. Fr. 30 000 wurden liberiert durch Verrechnung mit Forderungen gegen die Gesellschaft. Weitere Statutenänderungen berühren die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Neue Adresse: Luzernstrasse 100 (bei Ed. Buck).

28. Juli 1975.
Verzeri & Stirnimann AG Bauunternehmung, Zweigniederlassung in Meggen (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1973, S. 1837), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern
Verzeri & Stirnimann AG Bauunternehmung, Zweigniederlassung in Rothenburg (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1973, S. 1837), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern

Der Vizepräsident des Verwaltungsrates Amabile Broggi wohnt nun in Stansstad.

28. Juli 1975.
Wyler AG. Immobilien, in Luzern (SHAB Nr. 77 vom 2. 4. 1974, S. 885). Weiteres Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Richard Wyler, von Oberendingen AG, in Luzern.

28. Juli 1975.
Wyler Textil AG., in Luzern (SHAB Nr. 261 vom 6. 11. 1972, S. 2870). Weiteres Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Richard Wyler, von Oberendingen AG, in Luzern.

28. Juli 1975. Textilien.
Wyltex A.-G. Luzern, in Luzern, Textilwaren usw. (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1971, S. 459). Weiteres Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Richard Wyler, von Oberendingen AG, in Luzern.

28. Juli 1975.
Arba-Bau AG Luzern, in Luzern (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1974, S. 2443), Statutenrevision vom 25. Juli 1975. Das Grundkapital von Fr. 300 000 wurde durch Ausgabe von 1500 Namenaktien zu Fr. 100 um Fr. 150 000 erhöht auf Fr. 450 000. Der Erhöhungsbetrag ist voll einbezahlt. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 450 000, eingeteilt in 4500 Namenaktien zu Fr. 100.

Uri – Uri – Uri

25. Juli 1975.
Betriebsgesellschaft des Kollegiums Karl Borromäus von Uri, in Altdorf UR, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1974, S. 1995). Präsident Dr. Leo Arnold sowie die Mitglieder Hans Arnold und Hugo Willi sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift des ersteren ist erloschen. Neuer Präsident des Verwaltungsrates ist Hans Zurfluh, von und in Attinghausen, bisher Verwaltungsratsmitglied; er führt neu Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates sind: Dr. Anselm Bütler, von Müswangen LU, in Altdorf UR; Arnold Furrer, von Attinghausen, in Altdorf UR; Oswald Ziegler, von und in Bauen; Astrid Strub-Dubacher, von Läufelfingen BL, in Göschenen. Die Unterschrift von Viktor Nager, bisher Sekretär des Verwaltungsrates, ist erloschen. Neuer Sekretär des Verwaltungsrates, ohne diesem anzugehören, ist Hans Wittwer-Tresch, von Linden BE, in Bürglen UR; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Nidwalden – Unterwald-le-bas – Unterwalden basso

29. Juli 1975. Chemisch-technische Artikel.
ESWA A.-G., in Stansstad. Betrieb eines Unternehmens für Fabrikation von chemisch-technischen Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1975, S. 180). Die Prokura von Rolf Rölli ist erloschen.

29. Juli 1975. Kühler.
Resa A.-G., in Hergiswil, Herstellung von und Handel mit Kühlern für Verbrennungsmotoren sowie technischen Apparaten usw. (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1974, S. 341). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 29. Juli 1975 wurde das Aktienkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 300 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft voll liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Hermann Voegtli, Vizepräsident, und Ambros Eberle sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Josef Meier, von Niedergösgen SO, in Hergiswil NW, Präsident; Fritz Schüpbach, von und in Luzern, dessen Prokura erloschen ist; Frederick F. Richardson, amerikanischer Staatsangehöriger, in Bombay/Indien, und François C. van Zantvoorde, belgischer Staatsangehöriger, in Bruxelles/Belgien. Richard Scholl ist nicht mehr Präsident, bleibt aber Mitglied des Verwaltungsrates; er zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

29. Juli 1975. Metall- und Kunststoffartikel.
Resabo A.-G., in Hergiswil, Handel mit und Herstellung von Artikeln der Metall- und Kunststoffindustrie usw. (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1967, S. 622). Hermann Voegtli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt: Fritz Schüpbach, von und in Luzern; Frederick F. Richardson, amerikanischer Staatsangehöriger, in Bombay/Indien, und François C. van Zantvoorde, belgischer Staatsangehöriger, in Bruxelles/Belgien. Dr. Josef Meier, Präsident, und Richard Scholl, Delegierter des Verwaltungsrates, zeichnen nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

29. Juli 1975. Beteiligungen.
M.P.K. Aktiengesellschaft, in Hergiswil, Holding- und Handelstätigkeit, Beteiligung an schweizerischen und ausländischen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1975, S. 748). Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt: Fritz Schüpbach, von und in Luzern; Frederick F. Richardson, amerikanischer Staatsangehöriger, in Bombay/Indien, und François C. van Zantvoorde, belgischer Staatsangehöriger, in Bruxelles/Belgien.

Zug – Zoug – Zugo

Berichtigung.
H. Uttinger-Grob, Mühle, Cham, in Cham, Handels- und Kundenmühle, Futtermittel usw. (SHAB Nr. 125 vom 2. 6. 1975, S. 1505). Die Firma lautet richtig: **W. Uttinger-Grob, Mühle, Cham.**

29. Juli 1975. Beteiligungen.
Pleyel AG, in Zug, Beteiligung an und Finanzierung von Gesellschaften, insbesondere von solchen, die sich mit dem Bau, der Verwaltung und der Vermietung von Immobilien beschäftigen (SHAB Nr. 116 vom 19. 5. 1972, S. 1285). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. Juni 1975 wurde das Aktienkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 800 000 erhöht durch Ausgabe von 600 Namenaktien zu Fr. 500, welche durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft voll liberiert sind. Die Statuten wuden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 800 000, eingeteilt in 1600 Namenaktien zu Fr. 500.

29. Juli 1975.
Mode-Zehnder AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 23. Juli 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel en détail und en gros, mit Textilien, insbesondere Herren-, Damen- und Kinderkonfektion, sowie Herren-, Damen- und Kinderwäsche, ferner mit Babyartikeln und Spielwaren. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 23. Juli 1975 und Uebernahmebilanz per 31. Januar 1975 übernimmt die Gesellschaft Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Karl Zehnder», in Zug, wobei die Aktiven Fr. 1 530 633.99 und die Passiven Fr. 1 180 706.16 betragen, so dass sich ein Aktivenüberschuss von Fr. 349 927.83 ergibt, wovon Fr. 300 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Karl Zehnder, von Zug, in Baar, als Präsident, und Doris Zehnder-Stüssi, von Zug, in Baar. Sie führen Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an: Wladimir Sokoloff, von Zürich, in Steinhausen, und Elsbeth Müller, von Mosnang, in Zug. Domizil: Bahnhofstrasse 13 (eigene Büros), 6300 Zug.

29. Juli 1975. Bauten.
Peikert Contract AG, Zweigniederlassung in Cham, Projektierung, Planung und Erstellung sowie Koordination schlüsselfertiger Bauten als Generalplaner auf eigene Rechnung und im Auftrag Dritter usw. (SHAB Nr. 168 vom 20. 7. 1972, S. 1923), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zug. Neues Domizil: Röhrliberg 46 (eigene Büros).

29. Juli 1975.
Paul Meienberg, Mechanische Werkstätte, in Neuägeri, Gemeinde Menzingen. Inhaber der Firma ist Paul Meienberg, von Menzingen, in Allenwinden. Betrieb einer mechanischen Werkstätte und alle Geschäfte, die diesem Zweck entsprechen. 6311 Neuägeri, Gemeinde Menzingen.

29. Juli 1975.
Inter-Solo-Motor AG, bisher in Neftenbach (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1966, S. 99). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Juli 1975 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Zug verlegt. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Kleinmotoren sowie von land- und forstwirtschaftlichen Maschinen und Geräten, die von Kleinmotoren angetrieben werden, die Reparatur an und den Kundendienst für solche Maschinen und Geräte mit Ersatzteildienst. Die Gesellschaft kann sich bei andern Unternehmungen beteiligen und gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 400 000, eingeteilt in 80 Namenaktien zu Fr. 5000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Weitere gleichzeitig vorgenommene Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 17. Juli 1964 und wurden am 17. Dezember 1965 letztmals revidiert. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 Mitgliedern. Dr. Bertram Albersmeyer, Präsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungrsat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat, mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Anton von Burg, von Lommiswil SO, in Staufen AG. Arthur Lörli, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident des Verwaltungsrates. Er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift. Dr. Hans Reber, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident des Verwaltungsrates. Er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Die Unterschriften von Heinz Emmerich, Hans Emmerich sowie die Prokura von Hermann Lörli sind erloschen. Domizil: Hofstrasse 1 (c/o Peterhans Treuhand AG), 6300 Zug.

29. Juli 1975.
Tansfinance AG, in Menzingen, Finanz- und Handelsgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1975, S. 319). Durch Verfügung vom 14. April 1975 hat der Konkursrichters des Kantons Zug über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

29. Juli 1975.
Foseco Lycrete Holding AG, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 262 vom 8. 11. 1974, S. 2986). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Januar 1975 wurden die Statuten generell revidiert. Die Firma lautet nun: **IMS Lycrete Holding AG (IMS Lycrete Holding Ltd.) (IMS Lycrete Holding SA).** Der Zweck wurde wie folgt neu umschrieben: Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmungen, insbesondere an solchen, die sich mit der Wiedergewinnung von Metallen aus Altstoffen befassen, sowie an Firmen, die als Produzenten, Importeure oder Grosshändler in Eisen und anderen Metallen und generell auf dem Gebiet der Verwertung von Abfall und Schrott oder damit verwandten Gebieten tätig sind. Sie kann im In- und Ausland Grundstücke erwerben. Der Verwaltungsrat besteht nun aus einem oder mehreren Mitgliedern. Die übrigen Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Dr. David V. Atterton, Präsident; Dr. Hans Frey und Dr. Edwin Hurter sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Jack Bayer, amerikanischer Staatsangehöriger, in Philadelphia, Pennsylvania, USA; Dr. Adolf E. Kammerer, von Zürich, in Pfaffhausen, als Vizepräsident. Ebenfalls neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Werner Gimmel, von Beatenberg, in Zug, bisher Sekretär des Verwaltungsrates, ohne diesem anzugehören; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Zum neuen Präsidenten wurde das Verwaltungsratsmitglied Adrian Harold Houston Bowden gewählt: er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift.

29. Juli 1975. Maschinen.
Ilab A.G., bisher in Freiburg (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1975, S. 737). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Juli 1975 wurden die Statuten generell revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Zug verlegt. Die Schreibweise der Firma lautet nun: **Ilab AG.** Der Zweck wurde wie folgt geändert: Handel mit Maschinen aller Art, im besonderen mit Werkzeugmaschinen sowie Tätigung von Leasinggeschäften mit Maschinen und andern Gegenständen. Die Gesellschaft kann im weitern für eigene oder fremde Rechnung Finanzierungsgeschäfte tätigen, sich an andern Unternehmen beteiligen, Grundeigentum erwerben und verwalten. Die übrigen Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Die ursprünglichen Statuten daticren vom 11. Mai 1971 und wurden am 24. Februar 1975 letztmals revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Jean-Paul Croisier, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Dr. Marcel Studer, von Baden und Oberhof AG, in Horgen, als Präsident, und Harald Bernström, schwedischer Staatsangehöriger, in Soltsjöbaden, Schweden, als Vizepräsident; sie führen Einzelunterschrift, sowie Vreneli Hallmark geborene Kuchen, von Lyss BE, in Zug, als Sekretärin, ohne Zeichnungsbefugnis. Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Hans Bertil Hallmark, schwedischer Staatsangehöriger, in Zug. Domizil: Hasenbühl 3 (c/o Hans Bertil Hallmark), 6300 Zug.

29. Juli 1975. Technische Dienstleistungen.
Xebek AG (Xebek S.A.) (Xebek Inc.), in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 24. Juli 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vermittlung von Engineering, Luftkartographie, technischen Dienstleistungen und Management, in Saudi Arabien und andern Ländern. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen und gleichartige Unternehmungen erwerben oder errichten. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Hans Rudolf Barth, von Basel, in Oberägeri. Zu Direktoren mit Einzelunterschrift sind ernannt: Jerred C. Peebles, amerikanischer Staatsangehöriger, in Sacramento, Calif., und Kenneth L. Hodel, amerikanischer Staatsangehöriger, in Sacramento, Calif. Domizil: Gartenstrasse 2 (c/o Dr. H. R. Barth), 6300 Zug.

29. Juli 1975.
Loancar AG, in Oberwil, Gemeinde Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 25. Juli 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Abschluss und Auswertung von Finanzierungs- und Leasingverträgen für Autos und aller damit verwandten Produkte. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Ueli Huber, von Hausen am Albis, in Oberwil, als Präsident; Engelbert Huber, von Hausen am Albis, in Zug; Oskar Huber, von Hausen am Albis, in Zug, und Fridolin Brand, von Spiringen UR, in Baar. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Artherstrasse 147 (eigene Büros), 6317 Oberwil-Zug.

29. Juli 1975.
Berger & Corleoni AG, in Baar. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 25. Juli 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Hoch- und Tiefbau sowie Durchführung aller damit direkt oder indirekt zusammenhängenden Geschäfte. Die Gesellschaft kann sich auch bei gleichartigen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 25. Juli 1975 und Uebernahmebilanz per 1. Januar 1975 übernimmt die Gesellschaft Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Berger & Corleoni, Bauunternehmung», in Baar, wobei die Aktiven Fr. 871 892.92 und die Passiven Fr. 252 886.55 betragen, so dass sich ein Aktivenüberschuss von Fr. 619 006.37 ergibt. Vom Uebernahmepreis von Fr. 619 006.37 werden Fr. 300 000 auf das Aktienkapital angerechnet. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Dino Corleoni, von und in Baar, als Präsident, und Urs Berger, von Zug, in Küssnacht SZ. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Salvemattweg 5a (eigene Büros), 6340 Baar.

Freiburg – Fribourg – Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

29 juillet 1975.
Immoconseils S.A., à Bulle, avenue de la Gare 9, dans ses propres locaux. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 15 juillet 1975. But: fournir tous conseils en matière de placements et investissements immobiliers, exploiter une agence immobilière, se charger de tous mandats et de toutes affaires de courtage, gérance, promotion, achat et vente de biens immobiliers. La société peut prendre des participations. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Gilbert Baechler, de Praroman, à Bulle, est administrateur unique avec signature individuelle.

29 juillet 1975. Affaires de commerce.
Isteo S.A., à Bulle. Suivant acte authentique et statuts du 9 juillet 1975, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but toutes affaires de commerce de gros et de détail, d'importation, d'exportation, de courtage, d'agence et d'expédition de tous produits pétroliers et chimiques. La société s'occupera aussi de toutes études de marchés et d'élaboration de plans, d'installations industrielles; enfin, elle aura également pour but l'affrêtement et l'armement de navires et de bateaux, ainsi que toutes opérations ou participations en rapport avec le but principal. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. Le capital social est libéré jusqu'à concurrence de fr. 20 000. Les convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de Gustavus Bauters, de nationalité belge, à Schoten (Belgique), président; Paul-Henry Binz, d'Eriswil BE, à Bulle, et Gérard Varvat, de Chatillens s/Oron, à Pully, membres. Michel Cuennet, de Grolley, à Bulle, est nommé fondé de pouvoirs. La société est engagée par la signature individuelle du président ou par la signature collective à deux des administrateurs et du fondé de procuration. Locaux: chez M. Paul-Henry Binz, 23, rue du Moléson.

Bureau de Châtel-St-Denis

29 juillet 1975. Eléments préfabriqués.
Attal S.A., à Attalens, fabrication et vente d'éléments préfabriqués pour le bâtiment et l'industrie, société anonyme (FOSC du 27. 8. 1973, Nº 199, p. 2383). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du 23 juillet 1975 du président du Tribunal civil de la Veveyse.

Bureau de Fribourg

29 juillet 1975. Bateaux.
Comco SA (Comco AG) (Comco Ltd), à Fribourg, bd de Pérolles 55 (chez Fiduconsult SA). Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 28 juillet 1975. But: l'achat, la vente et l'exploitation de bateaux pour la navigation maritime et intérieure, le commerce et le transport de matières premières et produits manufacturés, notamment de charbons, l'exploitation de gravières, la construction de routes et la prestation de services administratifs et techniques dans ces domaines. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives. Il est libéré jusqu'à concurrence de fr. 40 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Administrateur unique: Richard Ritter, de Bâle, à Berne, avec signature individuelle.

29 juillet 1975. Participations.
Clinonova AG, à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 29. 6. 1973, Nº 149, p. 1859). La procuration de Ursula Werner est éteinte.

29 juillet 1975. Tableaux électriques.
Tabelco Fribourg S.A., à Fribourg, construction de tableaux électriques, etc. (FOSC du 2. 11. 1972, Nº 258, p. 2843). Procuration individuelle a été conférée à Charles Marion, de Les Friques FR, à Domdidier.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

28. Juli 1975.
Strittmatter Radio Television AG, in Basel (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1973, S. 1450). Verwaltungsratsdelegierter mit Unterschrift zu zweien neu: Gottfried Keller, welcher weiterhin Direktor mit Unterschrift zu zweien bleibt. Prokura zu zweien neu: Paul Peterhans, von Fislisbach, in Chur.

28. Juli 1975.
Litton Business Systems, Filiale Basel, in Basel, Geschäfts- und Büroausrüstungen usw. (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1975, S. 782), mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift Nils Erik Lindgren, Verwaltungsratspräsident, erloschen. Verwaltungsratspräsident mit Unterschrift zu zweien neu: William Theodore Starkey, britischer Staatsangehöriger, in Gerrard Cross (Buckinghamshire, GB).

28. Juli 1975.
Cleanair Heizungs-Service AG, in Basel (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1975, S. 386). Domizil nun: Mühlegraben 5.

28. Juli 1975.
Commercial Software Ltd, in Basel, Software für elektronische Datenverarbeitungsanlagen usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1974, S. 48). Die Gesellschaft hat den Sitz nach Chur verlegt (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1975, S. 2041). Die Firma wird daher im Handelsregister von Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

28. Juli 1975.
CMP Chemical & Metallurgical Products Ltd, in Basel, chemische Produkte usw. (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1975, S. 1985). Michel Rossé, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Muttenz.

28. Juli 1975.
Nixdorf-Computer AG, Zweigniederlassung in Basel, Büromaschinen usw. (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1974, S. 2109), mit Hauptsitz in Opfikon. Unterschrift Hermann Schaad, stellvertretender Direktor, sowie Prokura Hans Gut erloschen.

28. Juli 1975. Restaurant.
O. Bäriswyl, in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 288 vom 9. 12. 1965, S. 3868). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

28. Juli 1975. Forschung.
Iglu AG Basel, in Basel, Forschung auf dem Gebiet der Textilindustrie usw. (SHAB Nr. 227 vom 29. 9. 1969, S. 2236). Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Josette Scheuber, auch Bürgerin von Basel, nun in Schönenbuch, bisher Prokuristin. Prokura erloschen.

28. Juli 1975. Zentralheizungen.
Armin Stoecklin AG, in Basel, Zentralheizungsanlagen usw. (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1973, S. 2804). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Walter Müller, Präsident. Unterschrift erloschen. Hans-Heinrich Rinderknecht, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

29. Juli 1975.
Eiprodukten Handels AG, in Allschwil, Import von und Handel mit Eiprodukten und ähnlichen Waren usw., Aktiengesellschaft in Auflösung (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1975, S. 1905). Nachdem die Eidgenössische Steuerverwaltung nun zugestimmt hat, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

29. Juli 1975.
Norm-Schrank Reinach AG, bisher in Reinach BL, Verkauf und Montage von Normteilen für Wohnungseinrichtungen und Handel mit verwandten Produkten usw. (SHAB Nr. 138 vom 15. 6. 1972, S. 1558). Statutenänderung: 25. Juli 1975. Aenderung der Firma in **DOMINO Möbel AG** und Verlegung des Sitzes nach Muttenz, Birsfelderstrasse 38. Erhöhung des Aktienkapitals von bisher Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktie zu Fr. 500. Aktienkapital nun: Fr. 100 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 500. Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden: Theodor Breisacher, Präsident. Unterschrift erloschen. Peter Kiefer, nun wohnhaft in Reinach BL, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident kollektiv zu zweien. Michael Kiefer, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Reinach BL.

29. Juli 1975.
Ley Immobilien AG, in Schönenbuch (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1975, S. 368). Domizil nun: Hagentalerstrasse 150.

29. Juli 1975.
Bauunternehmung G.m.b.H., in Pratteln (SHAB Nr. 190 vom 17. 8. 1971, S. 2036). Adolf Bielser-Heckele ist aus der Gesellschaft ausgetreten. Seine Stammeinlage von Fr. 6000 ist mit je Fr. 3000 an die bisherigen Gesellschafter Hans Hagnauer-Luginbül und Walter Nöthiger-Hagnauer übergegangen. Deren Stammeinlagen erhöhen sich dadurch von je Fr. 12 000 auf je Fr. 15 000. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Gesellschafterversammlung vom 20. Juni 1975 wurden die Statuten geändert.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

29. Juli 1975.
Knorr-Nährmittel Aktiengesellschaft, in Thayngen, Herstellung von und Handel mit Knorr-Nährmitteln usw. (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1975, S. 439). Die Unterschriften von Walter Boser, stellvertretender Direktor, und Klaus Bieri, Vizedirektor, sind erloschen.

29. Juli 1975. Legierungen.
Impex Alloys Ltd., in Siblingen, Handel mit Industrieprodukten, insbesondere mit Legierungen (SHAB Nr. 108 vom 12. 5. 1975, S. 1279). Aus dem Verwaltungsrat sind Jacques Leimbacher und Fritz Lörtscher ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gehören dem Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Werner Korioth, deutscher Staatsangehöriger, in Mülheim a.d. Ruhr, als Präsident; Alfred Holliger, von Basel, in Richen BS, und Herbert Leu, von Hemmental, in Schaffhausen. Der Delegierte des Verwaltungsrates, Walter Lindermann, führt nicht mehr Kollektiv- sondern neu Einzelunterschrift. Die Unterschrift von Adrian Strub, Direktor, ist erloschen.

St. Gallen – St-Gall – San Gallo

28. Juli 1975.
Litton Business Systems, Filiale St. Gallen, in St. Gallen, Handel mit und Fabrikation von Geschäfts- und Büroausrüstungen usw. (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1975, S. 760), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Nils Eric Lindgren, Präsident des Verwaltungsrates, ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an William Theodore Starkey, britischer Staatsangehöriger, in Gerrards Cross (Buckinghamshire, England), Präsident des Verwaltungsrates.

28. Juli 1975. Geflügelzucht.
Gallipor AG, in Waldkirch, Förderung der Geflügelzucht durch Einrichtung und Betrieb von Brut- und Aufzuchtanlagen usw. (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1974, S. 2602). Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt: Emanuel Gmünder, von und in Appenzell.

28. Juli 1975.
Terza Zündholz AG, in St. Margrethen SG (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1973, S. 3229). Fritz Waibel ist aus demVerwaltungsrat ausgeschieden; er bleibt Direktor und Geschäftsführer und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt Ernst Grob-Edelmann, von Thal SG, in Rorschach, mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Die Verwaltungsratsmitglieder Conrad Marti, Präsident, und Dr. Gustav E. Grisard führen anstelle der Einzelnun Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen.

28. Juli 1975.
Terza Zündholz AG, Zweigniederlassung Unterterzen, in Unterterzen, Gemeinde Quarten (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1974, S. 49), mit Hauptsitz in St. Margrethen. Fritz Waibel ist nicht mehr Verwaltungsratsmitglied; er bleibt jedoch Direktor und Geschäftsführer und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Ernst Grob-Edelmann, von Thal SG, in Rorschach, Verwaltungsratsmitglied. Conrad Marti, Präsident des Verwaltungsrates, und Dr. Gustav E. Grisard, Verwaltungsratsmitglied, führen anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien.

28. Juli 1975.
Darlehenskasse Niederwil b/Gossau (St. G.), in Niederwil b. Gossau, Gemeinde Oberbüren, Genossenschaft (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1971, S. 2614). An der Generalversammlung vom 22. Februar 1974 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: **Raiffeisenkasse Niederwil.** Zweck ist: Das Spar- und Kreditgeschäft und die damit verbundenen Geschäfte nach den Grundsätzen Raiffeisens zu pflegen und das materielle und soziale Wohl der Bevölkerung durch gemeinsame Selbsthilfe zu fördern durch Entgegennahme von verzinslichen Geldern, Gewährung von gedeckten Darlehen und Krediten an Mitglieder sowie Tätigung weiterer Bankgeschäfte. Die Genossenschafter sind nachschusspflichtig für Bilanzverluste bis höchstens zum vierzigfachen Betrage des Anteilscheines und haften ausserdem unbeschränkt und solidarisch für alle Verbindlichkeiten. Der Vorstand besteht nun aus mindestens 3 Mitgliedern. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter zeichnen kollektiv je zu zweien. Die übrigen Aenderungen berühren die publizierten Tatsachen nicht. Verwalter ist: Eugen Schälle, von Niederbüren, in Niederwil b. Gossau, Gemeinde Oberbüren. Albert Klingler, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Viktor Bruggmann, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident.

28. Juli 1975.
BAMAG Belagsaufbereitungs AG, bisher in Rapperswil SG, Erstellung und Betrieb von Strassenbelags-Aufbereitungsanlagen usw. (SHAB Nr. 182 vom 7. 8. 1973, S. 2212). An der Generalversammlung vom 22. Juli 1975 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Schänis SG verlegt. Die übrige Aenderung betrifft keine publikationspflichtige Tatsache. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Geschäftsadresse: Aufbereitungsanlage Maseltrangen.

28. Juli 1975. SBB-Buffet.
Albert Meile-Bless, in Sargans, SBB-Buffet (SHAB Nr. 214 vom 13. 9. 1957, S. 2419). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Marta Meile-Bless Bahnhofbuffet», in Sargans.

28. Juli 1975. Bahnhofbuffet.
Marta Meile-Bless Bahnhofbuffet, in Sargans. Inhaberin der Firma ist Marta Meile-Bless, von Mosnang, in Sargans. Betrieb des Bahnhofbuffets. Uebernahme von Aktiven und Passiven der Firma «Albert Meile-Bless», in Sargans.

28. Juli 1975.
Fischer Labor- und Verfahrenstechnik, in Flawil SG (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1973, S. 882). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Graubünden – Grisons – Grigioni

28 luglio 1975. Partecipazione.
Rutikan S.A., in Roveredo, partecipazioni, ecc. (FUSC del 29. 12. 1972, Nº 305, p. 3329). Flavio Bustelli, dimissionario, non è più amministratore, la sua firma è estinta. Nuovo amministratore con firma individuale è Guido Bustelli, da Locarno, in Lugano.

28. Juli 1975.
Buy Mail Inc. S.A., in Chur. Durchführung von Versandgeschäften usw. (SHAB Nr. 196 vom 23. 8. 1963, S. 2442). Dr. Ludwig Bucher, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist gegenwärtig ohne Verwaltungsrat.

28 luglio 1975. Mobili e serramenti.
Ciocco Marcello & Co. Mesocco, in Mesocco. Mobili e serramenti, società in nome collettivo (FUSC del 10. 11. 1954, Nº 263, p. 2889). La società è sciolta a partire del 3. 7. 1975. La liquidazione è terminata e la ragione sociale viene radiata. Attivi e passivi vengono assunti della società anonima «Falegnameria Ciocco SA», in Mesocco, iscritta successivamente.

28 luglio 1975. Mobili e serramenti.
Falegnameria Ciocco SA, in Mesocco. Nuova società anonima con statuti del 3 luglio 1975. Scopo: fabbrica mobili e serramenti, acquisto e vendita di mobili e serramenti, lavori di carpenteria, costruzione chalets. La società assume attivo e passivo della società in nome collettivo «Ciocco Marcello & Co. Mesocco», in Mesocco, come al contratto di apporto e di assunzione di beni del 3. 7. 1975 secondo il quale vengono assunti attivi di fr. 191 847.76 e passivi di fr. 62 862.35 a bilancio chiuso il 31. 12. 1974 con un saldo attivo di fr. 128 985.41 di cui fr. 50 000 vengono impiegati a liberazione di 50 azioni nominative da fr. 1000. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni nominative da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: di uno o più membri: Marcello Ciocco, presidente; Edy Ciocco e Waldo Ciocco, tutti da ed in Mesocco e tutti con firma individuale. Recapito: via delle scuole, 6563 Mesocco.

28. Juli 1975. Verwaltungen.
Gartner AG, in Chur. Verwaltungen, aufgelöste und liquidierte Gesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1975, S.150). Nachdem die Zustimmungen der eidgenössischen und kantonalen Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

28. Juli 1975. Isolierspenglerei.
Sattler & Co., in Celerina/Schlarigna. Isolierspenglerei, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1974, S. 1889). Die Gesellschaft ist seit dem 1. 7. 1975 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Sattler & Co. in Liq.** durch Hugo Eberhart, von Mettlen AG, in Celerina, durchgeführt; er zeichnet einzeln. Die Unterschrift von Alfred Sattler, Komplementär, ist erloschen.

28. Juli 1975. Edelsteine.
Interdiam A.G., in Chur. Handel mit Edelsteinen usw. (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1975, S. 182). Das Domizil der Gesellschaft befindet sich nicht mehr bei Dr. H. F. Jossi, Martinsplatz 8, Chur. Die Gesellschaft ist zurzeit ohne Rechtsdomizil.

28. Juli 1975.
Parswhit Paper and Pulp Contractors Ltd., in Chur. Cellulose und Papier etc., aufgelöste und liquidierte Gesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1975, S. 678). Nachdem die Zustimmungen der cidg. und kant. Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

28. Juli 1975.
Schweizerische Volksbank (Banque Populaire Suisse) (Banca Popolare Svizzera) (Swiss Volksbank), Zweigniederlassung in St. Moritz (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1975, S. 459). Genossenschaft mit Hauptsitz in Bern. Dr. Victor Rohsteiner, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Arnold Voegelin und Olinto Zorzi sind erloschen. Paul Chaudet, Vizepräsident, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und zeichnet wie bisher kollektiv zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neuer Vizepräsident des Verwaltungsrates ist Carl Seherrer, von und in Schaffhausen; er zeichnet kollektiv zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neue Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Dr. Hans Frey, von Biberstein, in Muri b/Bern; Rudolf Bosshard, von Turbenthal, in Zürich; Walter Loder, von Grossaffoltern, in Spiegel, Gemeinde Köniz.

28 luglio 1975.
Metallorganica Holding S.A., in Coira. Titoli e valori, società sciolta e liquidata (FUSC del 27. 1. 1975, Nº 21, p. 229). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

28 luglio 1975. Partecipazioni.
S.A. Valind in liquidazione, in San Vittore (FUSC del 4. 4. 1975, Nº 77, p. 882). Partecipazioni, società sciolta e liquidata. La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Aargau – Argovie – Argovia

28. Juli 1975. Fertig-Garagen.
Gautschi & Co., in Beinwilam See, Fertig-Garagen, Garagentore, Stahlzargen usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 16. 8. 1974, S. 2253). Durch Beschluss des Bezirksgerichts Kulm vom 11. März 1975 wurde das Konkursverfahren als geschlossen erklärt. Die Firma wird daher im Handelsregister von Amtes wegen gelöscht.

28. Juli 1975. Liegenschaften.
Städler & Schmid, in Wettingen, Liegenschaften und Bauland, Bauten usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 6. 10. 1965, S. 3121). Das Bezirksgericht Baden hat durch Beschluss vom 16. April 1975 über diese Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

28. Juli 1975.
Hänggli & Jakob Verwaltungs AG, in Wettingen, Durchführung von Inkassi, Vermietung, Verwaltung und Vermittlung von sowie Handel mit Grundstücken und Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1974, S. 2358). An der Generalversammlung vom 23. 7. 1975 wurde, unter entsprechender Revision der Statuten, die Firma in **Ost-West-Immobilien AG** geändert. Das Mitglied Adrian Hänggli ist aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden; sein Unterschriftsrecht sowie die Prokura von Bruno Trost sind erloschen.

28. Juli 1975. Verlag.
Kasimir Meyer's Söhne A.-G., in Wohlen, Verlag und Herausgabe des «Wohler Anzeiger» und des «Freiämter Kalender» usw. (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1965, S. 393). An der Generalversammlung vom 15. 7. 1975 wurden die Statuten revidiert und das Grundkapital von bisher Fr. 100 000, durch Ausgabe von 100 weiteren, durch Verrechnung mit Darlehensforderungen voll liberierten Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 200 000, voll liberiert und eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht. Die Firma lautet neu: **Kasimir Meyer's Söhne AG Wohlen.** Der Zweck ist nun folgender: Verlag und Herausgabe des «Wohler Anzeiger» und des «Freiämter Kalender», Betrieb einer Buch- und Offsetdruckerei, Buchbinderei, Papeterie und Buchhandlung. Sie kann sich auch an Unternehmungen ähnlicher Art beteiligen und kann Liegenschaften erstellen, kaufen, verkaufen und verwalten. Weitere Aenderungen betreffen den publikationspflichtigen Inhalt der Statuten nicht.

28. Juli 1975. Heizungsinstallationen.
Brasskeit & Co., in Waltenschwil, Im Zelgli 243. Unter dieser Firma besteht seit dem 1. 7. 1975 eine Kommanditgesellschaft. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Uwe Brasskeit, deutscher Staatsangehöriger, in Waltenschwil. Kommanditär, mit einer Kommanditsumme von Fr. 5000 ist Paul Klein, niederländischer Staatsangehöriger, in Zürich. Paul Klein (Kommanditär) ist einzelunterschriftsberechtigt. Ausführung von Heizungs-, Sanitär- und Oelfeuerungsinstallationen.

Tessin – Tessin – Ticino

Ufficio di Lugano

28 luglio 1975. Partecipazioni, ecc.
Gurta AG, precedentemente a Zugo, l'assunzione di partecipazioni, ecc. (FUSC del 16. 7. 1974, Nº 163, p. 1956). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 7. 7. 1975 la società ha deciso di trasferire la sede a Lugano. Lo statuto originale del 24. 4. 1974 è stato modificato di conseguenza. Scopo: l'assunzione di partecipazioni ed il compimento di operazioni fiduciarie di ogni genere. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, Dr Guido M. Renggli, da Entlebuch, in Risch, presidente; Eugenio Talleri, da ed in Massagno, membro; Giovanni Ghezzi, di nazionalità italiana, in Milano (I), membro. La società è vincolata dalla firma individuale del membro Giovanni Ghezzi e collettiva degli altri membri del consiglio d'amministrazione. Recapito: via S. Balestra 9 (uffici propri).

28 luglio 1975. Partecipazione, ecc.
Rontiga S.A., in Mezzovico, la partecipazione al finanziamento di imprese commerciali, ecc. (FUSC del 10. 1. 1973, Nº 7, p. 69). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 24 luglio 1975 la società ha deciso di modificare la ragione sociale in: **Palazzetto dello Sport Mezzovico S.A.** e lo scopo in: la costruzione, la gestione, la compra-vendita, la promozione e l'organizzazione di ogni e qualsiasi manifestazione o avvenimento d'ordine sportivo. In particolare la gestione di un palazzetto dello sport nel comune di Mezzovico, adibito principalmente ad una pista artificiale di ghiaccio. La società ha inoltre deciso di modificare le modalità di firma nel senso che l'assemblea decide, di volta in volta, il diritto di firma del consiglio di amministrazione che vincola la società di fronte ai terzi. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Walter Canepa, già amministratore unico ora presidente; Elena Canepa nata Cortella, da ed in Mezzovico, membro; Enrico Canepa, da ed in Mezzovico, membro, tutti con firma individuale.

28 luglio 1975. Partecipazione, ecc.
Sainmaco S.A., in Manno. Società anonima con atto notarile e statuto del 25 luglio 1975. Scopo: la partecipazione sotto qualsiasi forma al finanziamento ed alla creazione di imprese commerciali, industriali e finanziarie, rilevandone in tutto od in parte il capitale e la gestione; la società potrà inoltre compiere operazioni similari; amministrare titoli e valori di qualsiasi specie di società quotati e non quotati sulle borse valori svizzere ed estere; acquistare e vendere, permutare ed amministrare immobili. In particolare la compra-vendita, l'importazione e l'esportazione di articoli d'abbigliamento. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni e convocazioni: FUSC e Foglio ufficiale del cantone Ticino. Amministrazione: 1 o più membri; amministratore unico con firma individuale è: Livio Marcionelli, da Bironico, in Manno. Recapito: c/o Livio Marcionelli.

Distretto di Mendrisio

28 luglio 1975. Partecipazioni.
Blumbo Holding, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre societa, ecc. (FUSC del 22. 8.'1969, N° 195, p. 1941). La società è cancellata d'ufficio per trasferimento della sede a Lugano (FUSC del 18. 7. 1975, N° 165, p. 1986).

28 luglio 1975.
Tradimex di Raffaela Molteni, in Chiasso, importazioni, esportazioni di merce varia (FUSC del 17. 8. 1973, N° 191, p. 2308). La ditta è cancellata ad istanza della titolare per cessazione del commercio.

28 luglio 1975. Partecipazioni.
Eginea S.A., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 15 luglio 1975. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere, nonché l'acquisto, la gestione e la vendita di immobili all'estero. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri; amministratore unico: Dr Elbio Gada, da ed in Giubiasco, con firma individuale. Recapito: c/o Studio Maspoli-Noseda-Pagani, Corso San Gottardo 33, 6830 Chiasso.

28 luglio 1975. Commercio pietre preziose.
Telmil S.A., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 21 luglio 1975. Scopo: il commercio di pietre preziose e gioielleria in genere. La società può partecipare a imprese similari in Svizzera e all'estero. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri; amministratore unico: Arno Ballinari, da Monteggio, in Mendrisio, con firma individuale. Recapito: c/o avv. Giancarlo Catelli, Corso San Gottardo 54, 6830 Chiasso.

28 luglio 1975. Articoli in pelle e affini.
Cipre S.A., in Chiasso, l'importazione, l'esportazione ed il transito di articoli in pelle e affini, ecc. (FUSC del 16. 3. 1966, N° 63, p. 876). Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 dell'ORC. (Decisione del Dipartimento di Giustizia del 23 maggio 1975, quale Autorità di Vigilanza sul Registro di Commercio.)

28 luglio 1975. Agenzia di spedizioni, ecc.
Goth e Co. S.A. succursale di Chiasso, in Chiasso, agenzia di spedizioni, ecc. (FUSC del 28. 5. 1973, N° 123, p. 1544), società anonima con sede principale a Basilea. Peter Rychen, membro del consiglio di amministrazione e direttore, è ora domiciliato a Morbio Superiore. Hans Baur, direttore, è ora a Basilea. Cesare Bottinelli, da Chiasso, in Balerna, e Felice Capoferri, da Coldrerio, in Morbio Inferiore, sono stati nominati procuratori della succursale, con firma collettiva a due. La firma di Carl Witschi-Neubert, vice-direttore, è estinta. Nuovo recapito: via Livio 12, 6830 Chiasso.

Waadt – Vaud – Vaud

Bureau de Nyon

25 juillet 1975. Matériel de bureau.
G. Poget, à Crans. Le chef de la maison est Gérald Poget, de Premier VD, à Crans. Création et distribution de fichiers ainsi que de tout autre matériel de bureau à l'enseigne «Service d'organisation Synoptic». Adresse: rue des Artisans.

Bureau de Vevey

28 juillet 1975.
Inoxtube S.A., à Vevey. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 23 juillet 1975. But: Etude, mise au point, fabrication et vente de tubes métalliques inoxydables, de machines et de pièces mécaniques, ainsi que toutes activités concernant l'industrie des métaux. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Administration: conseil d'un ou de plusieurs membres. Conseil: Jack Vartzbed, d'Egypte, à Lausanne, président; Simon Hagopian, de Bâle, à Lausanne; Raymonde Hagopian, de Bâle, à Lausanne. Fondé de procuration: Herant Vahram Lokmagözyan, de Turquie, à La Conversion. Signature: collective à deux des administrateurs et du fondé de procuration. Adresse: rue des Moulins 60, 1800 Vevey.

28 juillet 1975.
Rivador S.A., à Montreux (FOSC du 2. 6. 1975). Nouveau but: Achat à Jeanne Louise Jacqueline Beer, à Saint-Paul (Alpes Maritimes, France), d'une parcelle de 2850 mètres carrés à La Colle-sur-Loup (France), pour le prix de fFr. 120 000, et, après échange d'une partie de cette parcelle, construction d'un bâtiment et mise en valeur de la propriété. Toutes opérations commerciales et financières en rapport avec le but. Nouveaux statuts du 24 juillet 1975.

Wallis – Valais – Vallese

Bureau de St-Maurice

28 juillet 1975. Véhicules automobiles.
Janot Guex, à Martigny. Titulaire: Janot Guex, de et à Martigny. Garage-atelier de réparations de véhicules automobiles. Le Bourg.

Genf – Genève – Ginevra

25 juillet 1975.
«Anco» A. Callealta, à Meyrin, représentation de cornières, etc. (FOSC du 25. 2. 1975, p. 511). Adresse: 16 (et non 22) rue des Vernets.

25 juillet 1975. Teinturerie.
Mme Edmée Lucchesi, à Genève, teinturerie (FOSC du 28. 9. 1967, p. 3227). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

25 juillet 1975. Café-restaurant.
Ernesto Mariutti, à Genève. Chef de la maison: Ernesto Mariutti, d'Italie, à Genève. Procuration individuelle a été conférée à Claire-Lyse Mariutti, de et à Genève. Café-restaurant à l'enseigne «Boccaccio». 45, boulevard Georges-Favon.

25 juillet 1975. Serrurerie.
René Morel, à Jussy (FOSC du 12. 4. 1962, p. 1104). Objet actuel: atelier de serrurerie à l'enseigne «Serrurerie de Jussy». L'inscription est complétée par la mention de l'adresse: La Loure. La mention du régime matrimonial du chef de la maison est supprimée par suite de l'abrogation des art. 110 à 112 ORC.

25 juillet 1975. Gypserie.
Emile Oberson, à Puplinge, entreprise de gypserie-peinture (FOSC du 22. 1. 1973, p. 197). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

25 juillet 1975. Régie.
Bernard Roh, à Genève, régie, etc. (FOSC du 20. 3. 1974, p. 771). Nouvelle adresse: 15, rue de Contamines.

25 juillet 1975. Café-restaurant.
I. et N. Testa, à Genève, café-restaurant, société en nom collectif (FOSC du 4. 10. 1968, p. 2144). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

25 juillet 1975.
«Roland Teinturerie» Vouilloz, à Genève (FOSC du 12. 11. 1974, p. 3018). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

25 juillet 1975. Ordinateurs.
Alvan SA, à Meyrin, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 23 juin 1975. But: commercialisation en Suisse des équipements «Alvan», ordinateurs et supports périphériques; élaboration et vente de programmes software; service après-vente. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Ivan Grebert, de France, à Paris, président; Pierre-Ami Chevalier, de Genève, à Bernex, secrétaire, et Pierre-Georges Baud, de Genève, à Cologny. Signature: collective à deux des administrateurs et de Jean-Pierre Jagou, de France, à Borex VD, directeur. Adresse: 71, avenue Louis-Casaï.

25 juillet 1975.
Banque de Rive SA, an affiliate of the Bowater Ralli Group, London, à Genève (FOSC du 6. 2. 1975, p. 331). Malcolm Horsman n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Samuel Stevenson Jr, de Grande-Bretagne, à Londres, et William Campbell-Allan, de Grande-Bretagne, à Leatherhead (Surrey, Grande-Bretagne), sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

25 juillet 1975. Participations.
Belghel SA, à Genève, participation à toutes entreprises (FOSC du 3. 12. 1974, p. 3230). Capital porté de fr. 4 000 000 à fr. 4 750 000 par l'émission de 750 actions de fr. 1000, au porteur. Capital fr. 4 750 000, entièrement versé, divisé en 4750 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 22 juillet 1975.

25 juillet 1975. Immeubles.
Delanin Corporation, à Genève, société anonyme (FOSC du 16. 2. 1973, p. 458). But modifié: toutes opérations commerciales; achat, vente, construction, location et administration de tous immeubles et droits immobiliers à l'étranger; toutes études tant techniques que financières et toutes vérifications d'études concernant la construction de tous immeubles à l'étranger. Statuts modifiés le 15 juillet 1975.

25 juillet 1975.
Editions de Cremille, à Genève, société anonyme (FOSC du 29. 5. 1975, p. 1477). Nouvelle raison de commerce: **Crémille SA.** But modifié: prise et administration de participations dans toutes entreprises commerciales, financières, industrielles et immobilières, ainsi que toutes opérations de gestion de participations, de crédits mobiliers et immobiliers. La société peut aussi se livrer à toutes affaires d'édition, de publicité, de librairie, d'impression et de reliure. Statuts modifiés le 16 juillet 1975.

25 juillet 1975.
Fapco Finance and Property Commerce SA, à Genève, gestion de tous titres, etc. (FOSC du 19. 6. 1975, p. 1697). Nouvelle adresse: 12, chemin Rieu.

25 juillet 1975.
Société Immobilière chemin Furet 13, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 8. 1972, p. 2087). L'administrateur Claude Pilet est maintenant domicilié à Lancy.

25 juillet 1975. Opérations financières.
Grindlay Brandts SA, à Genève, toutes opérations financières, etc. (FOSC du 9. 7. 1975, p. 1898). Michael Andrews n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

25 juillet 1975.
Gyger Conférence Service SA, à Genève, organisation de conférences, réunions, etc. (FOSC du 6. 5. 1971, p. 1089). Nouveau siège: Carouge. Statuts modifiés le 24 juillet 1975. Adresse: 23, route des Jeunes.

25 juillet 1975.
Inmanvest Technical Developments SA, en liquidation, à Genève (FOSC du 16. 6. 1975, p. 1653). L'administration fédérale des contributions ayant donné son consentement, la société est radiée.

25 juillet 1975. Opérations financières.
Interor SA, à Genève, toutes opérations financières, etc. (FOSC du 29. 5. 1975, p. 1477). Mimi Voeunsai Sonn n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés.

25 juillet 1975.
Société coopérative d'habitation Les Joyeux Logis, à Genève (FOSC du 27. 6. 1973, p. 1840). Les pouvoirs d'André Clément, Jean Sommer et Constant Vifian sont radiés. Aramis Cremonini, membre de l'administration, nommé secrétaire, continue à signer collectivement à deux.

25 juillet 1975. Représentation.
Mediadriatic SA, à Genève, représentation de tous produits, etc. (FOSC du 25. 9. 1974, p. 2593). Denise Berseth n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. (Inscription opérée en exécution de la décision de l'autorité cantonale de surveillance du 20. 6. 1975.)

25 juillet 1975.
Monecor Société Financière, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 12. 5. 1975, p. 1281). L'administration fédérale des contributions ayant donné son consentement, la société est radiée.

25 juillet 1975.
Union Mondiale Ort, à Genève, amélioration de la situation économique et sociale des juifs, etc., association (FOSC du 24. 3. 1975, p. 785). Signature collective à deux a été conférée à Eugene B. Abrams, des USA, à Collonge-Bellerive.

25 juillet 1975. Immeubles.
Printal SA, à Genève, transformation et mise en valeur de biens immobiliers, etc. (FOSC du 25. 1. 1973, p. 245). Marie-Antoinette Mugnier (décédée) n'est plus administratrice. Esther Nicolet, de Saint-Ursanne BE, à Carouge, est membre du conseil d'administration; elle n'exerce pas la signature sociale. Signature individuelle a été conférée à Giorgio Kramar, d'Italie, au Grand-Saconnex, directeur.

25 juillet 1975. Machines.
Realmotor SA, à Genève, moteurs, machines, etc. (FOSC du 13. 2. 1961, p. 448). Réunion des 500 actions de fr. 100 en 50 actions de fr. 1000. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 150 000 par l'émission de 100 actions de fr. 1000, au porteur, dont 50 actions entièrement libérées par compensation. Capital: fr. 150 000, entièrement versé, divisé en 150 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 17 juillet 1975. Jacques Séchaud, administrateur et directeur, est vice-président du conseil d'administration avec signature individuelle.

25 juillet 1975. Placements de fonds.
Robe SA, en liquidation, à Genève, souscription et soumission, achats, ventes et placements de fonds d'états, etc. (FOSC du 2. 5. 1974, p. 1197). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

25 juillet 1975.
Transports Tapponnier SA, à Carouge (FOSC du 11. 9. 1973, p. 2504). Par suite du changement du nom de l'avenue, l'adresse est désormais 10, rue Blavignac.

25 juillet 1975.
Wata World Association of Travel Agencies, in liquidation, à Genève, société coopérative (FOSC du 31. 5. 1974, p. 1503). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe - Sommations - Diffida

Die Kraftloserklärung der zwei Mäntel zu den zwei Namenaktien Sandoz AG Basel, Nrn. 323529/30 zu nom. je Fr. 250.–, lautend auf Hans-Henning Binswanger, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts des Kantons Basel-Stadt vom 18. Juli 1975 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diese Titel innert sechs Monaten, d.h. bis 26. Januar 1976, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst dieselben nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt werden. (850²)

4000 Basel, den 18. Juli 1975 — Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt Prozesskanzlei

Der unbekannte Inhaber der folgenden Schuldbriefe:

a) Inhaberschuldbrief von Fr. 22 000.– vom 3. Oktober 1933, Beleg II/1917, haftend im zweiten Rang;

b) Eigentümerschuldbrief von Fr. 6000.– vom 8. November 1933, Beleg E II/8552, haftend im dritten Rang;

beide Schuldbriefe haften auf der Liegenschaft Neubrückstrasse 63/63 A, Bern-Grundbuchblatt Nr. 609 Kreis II, der Frau Ida Eyen-Gertsch, Bern, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (883³)

3011 Bern, den 30. Juli 1975 — Der Gerichtspräsident III von Bern: Dr. Minnig

Advokat Emil Taugwalder in Sitten, handelnd für Herrn Charles Valloton in Sitten, stellt das Gesuch um Annullierung eines Wertpapieres, nämlich der Obligation von Fr. 5000.–, Nr. 3050, der Schweizerischen Bankgesellschaft in Brig.

Der Inhaber dieses Titels wird hiermit gemäss den Bestimmungen von Art. 981 und folgenden des schweizerischen Obligationenrechtes aufgefordert, den Titel mit den anhängenden Coupons in der Frist von sechs Monaten seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt zu hinterlegen.

Falls dieses Wertpapier in der obigen Frist nicht hinterlegt wird, wird der Richter die Annullierung der vorstehenden Obligation aussprechen. (882²)

3900 Brig, den 31. Juli 1975. — Der Instruktionsrichter II des Bezirkes Brig: R. Schwery

Es wird vermisst:

Schuldbrief Fr. 4000.–, angegangen am 23. November 1931, im 1. Rang, haftend auf dem Grundstück Nr. 153, Grundbuch Hochdorf, des Hans Häfliger-Kaufmann, Urswilstrasse 18, 6280 Hochdorf.

Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, den genannten Schuldbrief innerhalb eines Jahres seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (878²)

6280 Hochdorf, den 28. Juli 1975 — Der Amtsgerichtspräsident von Hochdorf: Leu

Es wird vermisst:

Schuldbrief von Fr. 2000.– zu 6% vom 9. April 1938, lautend auf den Namen von Frau Ida Haldimann-Indermühle, lastend im III. Rang auf den Liegenschaften Kiesen, Grundbuchblatt 758, Grundbuchblatt Oppligen 173, 175, 176, 177, 178, 289 und 433 sowie Grundbuchblatt Brenzikofen 85 der Frau Klara Wittwer-Haldimann, Büel, Oppligen, Beleg Serie II 2367.

Der allfällige Inhaber wird hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolfingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (887³)

3082 Schlosswil, den 5. August 1975 — Der Gerichtspräsident II: H. Gugger

Es wird folgende Schuldurkunde vermisst:

Inhaberschuldbrief für Fr. 10 500.–, ausgestellt am 18. Juni 1946, lautend auf den Schuldner Johann Keller, geboren 1912, von Winterthur, Landwirt, wohnhaft Wiesendangerstrasse 96, 8543 Stadel-Winterthur, lastend im ersten Rang auf den Liegenschaften Kat. Nr. 7691, 2036, 1456, 1785, 7692, 1368, 1419, 1404, 2066, 2611, 1794, 7047, 1309, 8865, 8866 und 2975, insgesamt 43 920 m² Wiesland, Acker, Wald und Reben, und auf 1½ Teilrechten am Nutzungsgut der Holzgenossenschaft Oberwinterthur sowie im zweiten Rang auf den Liegenschaften Kat. Nr. 1620, 1623, 2025, 1482, 7046 und 2123 mit Wohnhaus mit Scheune und Stall, Assekuranz-Nr. 380, Schopf und Schopfanbau, Assekuranz-Nr. 382, Hühnerhaus Assekuranz-Nr. 383, insgesamt 30 241 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, Baumgarten, Wiesland und Acker in Stadel (Grundprotokoll Band 10, p. 363, Nr. 1176, Grundbuchamt Oberwinterthur-Winterthur).

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an bei der Bezirksgerichtkanzlei Winterthur zu melden, bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonst dieser kraftlos erklärt würde. (25³)

8400 Winterthur, den 5. August 1975

Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

Par décision du 30 juillet 1975, le président du Tribunal du Lac à Morat a ordonné l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver et en cas d'insuccès, d'annuler le titre suivant:

Hypothèque du 28 août 1961 en faveur du porteur, du capital de fr. 12 000.– grevant en 1er rang les immeubles art. 140 et 5416 de la commune du Haut-Vully FR propriété de la succession Ernst Christian Hänni.

En conséquence, sommation est faite au détenteur inconnu de ce titre d'avoir à le produire au greffe du Tribunal du Lac à Morat dans le délai d'une année dès la première publication de cette ordonnance, faute de quoi l'annulation sera prononcée. (877²)

3280 Morat, le 30 juillet 1975 — Le greffier du Tribunal

Il pretore del distretto di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore delle obbligazioni di Cassa – serie A – emesse dalla Banca dello Stato del Cantone Ticino in Bellinzona

No 11737, di fr. 23 000.– nominali, 5,75%, al portatore, emessa il 29 marzo 1971, scadenza 30 marzo 1976, con cedole annuali al 30 marzo 1975 e seguenti;

No 12136, di fr. 20 000.– nominali, 5,75%, al portatore, emessa il 13 maggio 1971, scadenza 14 maggio 1976, con cedole annuali al 14 maggio 1975 e seguenti;

No 12137, di fr. 5000.– nominali, 5,75%, al portatore, emessa il 13 maggio 1971, scadenza 14 maggio 1976, con cedole annuali al 14 maggio 1975 e seguenti,

a voler produrre detti titoli alla cancelleria della pretura entro il 15 gennaio 1976 sotto le comminatorie dell'ammortamento. (807[1])

6500 Bellinzona, il 3 luglio 1975

Per la pretura:
A. Zucchetti, segretario-assess.
(art. 11 LOG)

La pretura di Locarno-Campagna diffida:

lo sconosciuto detentore delle 50 (cinquanta) azioni al portatore di fr. 1000.– (mille) cadauna della Nadamas SA, con sede in Ascona, società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 24 dicembre 1970, a voler produrre dette azioni alla scrivente pretura entro il 31 luglio 1976, sotto la comminatoria dell'ammortamento. (864[1])

6600 Locarno, il 24 luglio 1975

Il pretore:
avv. G. Franscini

La pretura di Locarno-Campagna diffida:

lo sconosciuto detentore delle 50 (cinquanta) azioni al portatore di nominali fr. 1000.– (mille) cadauna della Dromo SA, con sede in Ascona, società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 24 dicembre 1970, a voler produrre dette azioni alla scrivente pretura entro il 31 luglio 1976, sotto la comminatoria dell'ammortamento. (865[1])

6600 Locarno, il 24 luglio 1975

Il pretore:
avv. G. Franscini

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Hamburger Lloyd AG, Basel
Fluseta AG, Basel

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Dritte Veröffentlichung

Gemäss Fusionsvertrag vom 5. Mai 1975 hat die Hamburger Lloyd AG, Basel, sämtliche Aktiven und Passiven gemäss Bilanz vom 31. Dezember 1974 der Fluseta AG, Basel, übernommen, wodurch diese Gesellschaft aufgelöst wird. Die Gläubiger der Fluseta AG, Basel, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche per 31. Dezember 1974 gegenüber dieser Gesellschaft anzumelden. Nach dem dritten Schuldenruf wird das Vermögen der Fluseta AG, Basel, verteilt (Art. 745, Abs. 2 OR). (A590[1])

4000 Basel, den 2. Juli 1975

Hamburger Lloyd AG, Basel

Anozet GmbH, Alpenstrasse 4, 6301 Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 823, 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Firma Anozet GmbH hat an der Gesellschafterversammlung vom 16. Juli 1975 ihre Auflösung beschlossen. Als Liquidatorin fordern wir hiermit alle Gläubiger auf, ihre Ansprüche schriftlich und begründet innerhalb von 30 Tagen seit der Publikation am Sitze der Gesellschaft, Alpenstrasse 4, Zug, anzumelden. (A681[2])

6301 Zug, den 30. Juli 1975

Die Liquidatorin:
Treuhand AG Zug

Société anonyme des Pilettes en liquidation, à Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

Selon décision du 3 juillet 1975, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la 3e publication par écrit, accompagées des pièces justificatives, en main du liquidateur de la société, M. Pierre Brasey, Corberayes, 1700 Givisiez. (A690[3])

1700 Fribourg, le 1er août 1975

Le liquidateur

Block Trading SA en liquidation, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 19 juin 1975, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit en mains des liquidateurs: Messieurs Ferdinand Prisi et Martin Bieler, c/o Etude de Maître Martin Bieler, quai Général-Guisan 24. (A688[3])

1204 Genève, le 19 juin 1975

Les liquidateurs:
Ferdinand Prisi
Martin Bieler

Ficopar Holding SA

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Deuxième publication

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 17 juillet 1975, la société a décidé sa dissolution et ne subsiste plus que pour sa liquidation opérée sous la raison sociale de «Ficopar Holding SA en liquidation».

Les créanciers éventuels sont invités à produire, par écrit, leurs créances et toutes pièces justificatives, selon article 742 CO dans le délai de deux mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion, à la société en liquidation, 11, rue de la Corraterie, 1204 Genève. (A680[2])

1204 Genève, le 28 juillet 1975

Le liquidateur

Helvis SA en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

En vertu des articles 742 et ss du CO, les créanciers éventuels de Helvis SA, en liquidation, Genève, sont invités à produire leur créance par pli recommandé, et sous peine de déchéance de leurs droits, dans le délai expirant le 15 septembre 1975 auprès de Deloitte, Haskins & Sells SA, 7, avenue Pictet-de-Rochemont, 1207 Genève. (A672[1])

1207 Genève, le 28 juillet 1975

Les liquidateurs:
Deloitte, Haskins & Sells SA
Pierre Engel
Charles Wintsch

Société Immobilière Floralie B, Pregny-Chambésy

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision du 28 juillet 1975, la Société Immobilière Floralie B, dont le siège est à Pregny-Chambésy GE, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 15 septembre 1975, en mains du liquidateur, Monsieur Samuel Favarger, p.a. Gesti SA, 254, route de Lausanne à Pregny-Chambésy. (A670[1])

1200 Genève, le 28 juillet 1975

Le liquidateur

Société Immobilière Floralie C, Pregny-Chambésy

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision du 28 juillet 1975, la Société Immobilière Floralie C, dont le siège est à Pregny-Chambésy GE, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 15 septembre 1975, en mains du liquidateur, Monsieur Samuel Favarger, p.a. Gesti SA, 254, route de Lausanne, à Pregny-Chambésy. (A671[1])

1200 Genève, le 28 juillet 1975

Le liquidateur

Télé Radio Reportages SA en liquidation, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 28 juillet 1975, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit en mains du liquidateur: Maître Raphaël Biaggi, 23, quai des Bergues à Genève. (A687[3])

1201 Genève, le 28 juillet 1975

Le liquidateur:
Raphaël Biaggi

Riana SA en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 25 juillet 1975 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur: Georges Turban, 1, rue Jacques-Balmat, 1204 Genève. (A668[1])

1204 Genève, le 30 juillet 1975

Le liquidateur:
Georges Turban

Marcurde SA, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 30 mai 1975, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

En conséquence, les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives, selon l'article 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur: M. Romain Alber, expert-comptable A.S.E., 36, rue de Contamines, 1206 Genève. (A665[1])

1206 Genève, le 31 juillet 1975

Le liquidateur

Architecture, Formes et Fonctions SA en liquidation

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 3 juin 1975, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaitre leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains du liquidateur, M. Bernhard Calame, ch. de Contigny 5, 1007 Lausanne. (A666[1])

1007 Lausanne, le 25 juillet 1975

Les liquidateurs:
B. Calame
R. Perreten

Touraine SA, Saint-Blaise

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'article 733 CO

Deuxième publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 16 juillet 1975 la société a décidé de réduire son capital-actions de fr. 1 000 000.– à fr. 150 000.–.

En conséquence, les créanciers de la société sont informés que dans les deux mois qui suivront la troisième publication du présent avis, ils peuvent produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis, en s'annonçant avec indication du montant de leurs créances au siège social, Bourguillards 16, 2072 Saint-Blaise. (A683[2])

2072 Saint-Blaise, le 31 juillet 1975

Le conseil d'administration

Imgare SA, Verbier

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Deuxième publication

Les actionnaires de la Société Anonyme «Imgare SA», de siège social à Verbier, ont décidé la liquidation de leur société en assemblée générale du 7 juillet 1975.

Les créanciers sont priés de produire leur créance dans les trente jours dès la dernière publication, auprès du liquidateur, Monsieur Reynald Actis, expert-comptable, 1951 Sion. (A682[2])

1951 Sion, le 7 juillet 1975

Le liquidateur:
Reynald Actis

HESA Chimie Dentaire SA en liquidation, à Vevey
E. Ringger & Cie SA en liquidation, à Vevey

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Dans leurs assemblées générales extraordinaires du 15 juillet 1975, les sociétés ont décidé leur dissolution et leur entrée en liquidation, les actifs et passifs étant repris à titre universel par la société «Produits Dentaires SA», rue des Bosquets 18, à Vevey.

Ceux des créanciers qui n'acceptent par la reprise de leurs créances par «Produits Dentaires SA» sont priés de les produire au plus tard un mois après la troisième publication en mains de cette dernière société, qui les remboursera. (A667[1])

1800 Vevey, le 28 juillet 1975

La société reprenante:
Produits Dentaires SA

Club 2000 SA (Club 2000 AG) (Club 2000 Ltd)

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli articoli 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 17 giugno 1975 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli articoli 742 e 745 del Codice delle Obbligazioni entro 6 mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo del liquidatore signora Attilia Arnaboldi, via Brentani 15, Lugano. (A669[2])

6900 Lugano, il 23 luglio 1975

Il liquidatore:
Attilia Arnaboldi

Marken Marques Marche

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

277103. Hinterlegungsdatum: 4. Juni 1975, 12 Uhr.
Mepha AG, Dornacherstrasse 114, **Neu-Aesch** (Basel-Landschaft). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **156255.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. April 1975 an.

Carbo enthaltende medizinische und pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

CARBOGUANIDIN

277104. Data del deposito: 9 giugno 1975, ore 10.
Magdalina Taskov e Jordan Taskov, via Romerio 159 **Locarno** (Ticino). – Fabbricazione e commercio.

Alimenti polivitaminici per adulti e bambini; prodotti farmaceutici, geriatrici e cosmetici. (Cl. int. 3, 5)

AMBROZIUM

277105. Hinterlegungsdatum: 4. Juni 1975, 12 Uhr.
Sozialdemokratische Kreispartei Töss, c/o Henry Müller, untere Vogelsangstrasse 187, **Winterthur** (Zürich). – Fabrikation.

Zeitung. (Int. Kl. 16)

DE TÖSSEMER

277106. Hinterlegungsdatum: 4. Juni 1975, 12 Uhr.
Weber Söhne AG, Zigarren-, Tabak- und Tabakextraktfabrik, Menziken (Aargau). – Fabrikation. – Erneuerung der Marke Nr. **156555.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 2. April 1975 an.

Tabakfabrikate aller Art. (Int. Kl. 34)

CORTEZ

277107. Hinterlegungsdatum: 5. Juni 1975, 17 Uhr.
Foseco Trading AG, Langenjohnstrasse 9, **Chur** (Graubünden). – Fabrikation und Handel.

Markierungsbuchstaben oder -zahlen, hergestellt aus geschäumten, polymeren Kunststoffen zum Gebrauch als Kennzeichnungsmittel für metallische Gegenstände. (Int. Kl. 16)

INGADEX

277108. Date de dépôt: 3 avril 1975, 17 h.
Duffy-Mott Company, Inc., 370 Lexington Avenue, **New York** (New York, USA). – Fabrication et commerce.

Produits alimentaires et boissons contenant des extraits de viande de boeuf ou des substances à base de viande de boeuf. (Cl. int. 29 à 33)

BEEFAMATO

277109. Date de dépôt: 3 avril 1975, 17 h.
Duffy-Mott Company, Inc., 370 Lexington Avenue, **New York** (New York, USA). – Fabrication et commerce.

Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; oeufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles; café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; poivre, vinaigre, sauces; épices; glace; produits agricoles, horticoles, forestiers et graines; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes vivantes et fleurs naturelles; substances alimentaires pour les animaux, malt; bière, ale et porter; eaux minérales et gazeuses et autres boissons non alcooliques; sirops et autres préparations pour faire des boissons; vins, spiritueux et liqueurs. (Cl. int. 29 à 33)

CLAMATO

277110. Date de dépôt: 4 avril 1975, 18 h.
The General Tire & Rubber Company, 1708 Englewood Avenue, **Akron** (Ohio, USA). – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque Nº **157240.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 4 avril 1975.

Toiles, y compris du coton non tissé imprégné par un adhésif. (Cl. int. 24)

«TUFSTA»

277111. Date de dépôt: 4 juin 1975, 12 h.
«Lysoform» Société Suisse d'Antisepsie, 6, rue de Genève, **Lausanne** (Vaud). – Fabrication.

Savons, lessives et tous articles pour le lavage. (Cl. int. 3, 21)

ALPINA

277112. Date de dépôt: 4 juin 1975, 12 h.
«Lysoform» Société Suisse d'Antisepsie, 6, rue de Genève, **Lausanne** (Vaud). – Fabrication.

Savons, lessives et tous articles pour le lavage. (Cl. int. 3, 21)

LES DEUX ROSES

277113. Date de dépôt: 4 juin 1975, 12 h.
«Lysoform» Société Suisse d'Antisepsie, 6, rue de Genève, **Lausanne** (Vaud). – Fabrication.

Savons, lessives et tous articles pour le lavage. (Cl. int. 3, 21)

CASTOR

277114. Date de dépôt: 4 juin 1975, 12 h.
«Lysoform» Société Suisse d'Antisepsie, 6, rue de Genève, **Lausanne** (Vaud). – Fabrication.

Savons, lessives et tous articles pour le lavage. (Cl. int. 3, 21)

LE FLEURON

277115. Date de dépôt: 4 juin 1975, 12 h.
«Lysoform» Société Suisse d'Antisepsie, 6, rue de Genève, **Lausanne** (Vaud). – Fabrication.

Savons, lessives et tous articles pour le lavage. (Cl. int. 3, 21)

LE PELICAN

277116. Date de dépôt: 4 juin 1975, 12 h.
«Lysoform» Société Suisse d'Antisepsie, 6, rue de Genève, **Lausanne** (Vaud). – Fabrication.

Savons, lessives et tous articles pour le lavage. (Cl. int. 3, 21)

LE LION

277117. Date de dépôt: 4 juin 1975, 12 h.
«Lysoform» Société Suisse d'Antisepsie, 6, rue de Genève, **Lausanne** (Vaud). – Fabrication.

Savons, lessives et tous articles pour le lavage. (Cl. int. 3, 21)

SAVIL

277118. Hinterlegungsdatum: 4. Juni 1975, 20 Uhr.
Unicalz AG, Köchlistrasse 15, **Zürich 4.** – Handel.

Schuhe aus Leder und Kunststoff. (Int. Kl. 25)

NATALIA

277119. Hinterlegungsdatum: 5. Juni 1975, 10 Uhr.
Dätwyler AG, Schweizerische Kabel-, Gummi- und Kunststoffwerke, Altdorf (Uri). – Fabrikation.

Boden- und Wandbeläge aus Kunststoff mit Glasfaserarmierung und Synthetikunterschicht. (Int. Kl. 19, 27)

CATALINA

277120. Hinterlegungsdatum: 5. Juni 1975, 15 Uhr.
Landolt & Co., Freigutkellerei, Brandschenkestrasse 60, **Zürich 2.** – Handel.

Wein. (Int. Kl. 33)

LANDOLT-WEINE

277121. Date de dépôt: 5 juin 1975, 19 h.
Fabrique d'horlogerie Paul-Virgile Mathez S.A., 19, rue Albert Gobat, **Tramelan** (Berne). – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque Nº **156319.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 24 mai 1975.

Montres, parties de montres. (Cl. int. 14)

SABENA

277122. Hinterlegungsdatum: 5. Juni 1975, 20 Uhr.
Schweiz. Serum- & Impfinstitut und Institut zur Erforschung der Infektionskrankheiten, Rehhagstrasse 79, **Bern 18.** – Fabrikation.

Sera und Impfstoffe für Human- und Veterinärmedizin schweizerischer Herkunft. (Int. Kl. 5)

RUBEATEN BERNA

277123. Hinterlegungsdatum: 5. Juni 1975, 20 Uhr.
Schweiz. Serum- & Impfinstitut und Institut zur Erforschung der Infektionskrankheiten, Rehhagstrasse 79, **Bern 18.** – Fabrikation.

Sera und Impfstoffe für Human- und Veterinärmedizin schweizerischer Herkunft. (Int. Kl. 5)

VIVOTIF BERNA

277124. Hinterlegungsdatum: 5. Juni 1975, 20 Uhr.
Basis Watch, M. Thommen, Uhrenfabrik Tecknau, Tecknau (Basel-Landschaft). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. **157531.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Juni 1975 an.

Uhren und Uhrenbestandteile. (Int. Kl. 14)

IMPALA

277125. Hinterlegungsdatum: 5. Juni 1975, 20 Uhr.
Basis Watch, M. Thommen, Uhrenfabrik Tecknau, Tecknau (Basel-Landschaft). – Fabrikation und Handel. – Uebertragung und Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. **157533** von Basis Watch, A. Thommen Uhrenfabrik Tecknau, Tecknau. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Juni 1975 an.

Uhren und Uhrenbestandteile. (Int. Kl. 14)

SATARA

277126. Hinterlegungsdatum: 5. Juni 1975, 20 Uhr.
Werkzeugmaschinenfabrik Oerlikon-Bührle AG, Birchstrasse 155, **Zürich 11.** – Fabrikation und Handel.

Horizontalbohr- und Fräswerke. (Int. Kl. 7)

SIRIUS

277127. Date de dépôt: 6 juin 1975, 19 h.
Antonio Cigala, 24, rue du Maupas, **Lausanne** (Vaud). – Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

CIGANTON

277128. Hinterlegungsdatum: 22. Januar 1975, 17 Uhr.
Sociedad Anónima Riojana Alavesa Bodegas Palacio, Laguardia (Alava, Spanien). – Fabrikation und Handel.

Weine, Spirituosen und Liköre aus dem Gebiet des Rioja. (Int. Kl. 33)

277129. Hinterlegungsdatum: 24. Juni 1975, 18 Uhr.
Sociedad Anónima Riojana Alavesa Bodegas Palacio, Laguardia (Alava, Spanien). – Fabrikation und Handel.

Weine, Spirituosen und Liköre aus dem Gebiet des Rioja. (Int. Kl. 33)

277130. Hinterlegungsdatum: 25. November 1974, 16 Uhr.
E. Braunschweig & Co. Aktiengesellschaft, Badenerstrasse 571, **Zürich 4.** – Fabrikation. – Uebertragung und Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **152618** von E. & R. Braunschweig & Co., Zürich. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. August 1974 an.

Kinder- und Damenoberbekleidung. (Int. Kl. 25)

277131. Hinterlegungsdatum: 19. März 1975, 20 Uhr.
IBU Betten-Union GmbH & Co. Kommanditgesellschaft, Wuppertal-Langerfeld (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel.

Bettdecken, Einziehdecken, Steppdecken, Trikotdecken, Trikotleibdecken, Trikotsteppdecken, Deckenbezüge, Bettwäsche, Plumeaux, Kissen, Haarkissen, Matratzen, Bettunterkissen, Reformunterbetten, Bettunterlagen, Deckenfüllstoffe, Matratzenfüllstoffe, nämlich Wollflocken, Bettfedern, Daunen, synthetische Bett- und Matratzenfüllungen, Web- und Wirkstoffe, Schafschurwolle und unter Verwendung von Schafschurwolle hergestellte Bettfüllungen, Schlafdecken, Schlafsäcke, Decken und Deckenauflagen, Bettunterlagen, Kissenfüllungen. (Int. Kl. 20, 22, 24)

billerbeck COSIDORM

277132. Date de dépôt: 24 décembre 1974, 11 h.
Mazowieckie Zakłady Rafineryjne i Petrochemiczne, Płock (Pologne). – Fabrication et commerce.

Gaz de pétrole liquifié, benzines, combustibles, gas-oil, mazout, huiles de graissage, paraffine, bitumes, coke de pétrole, extraits de pétrole et d'huile minérale employés comme plastifiants, produits chimiques dérivant du pétrole, hydrocarbures non-saturés du type d'olefines, glycols, oxyde d'éthylène, phénol, acétone, caoutchouc et soufre. (Cl. int. 1 à 4, 17, 19)

277133. Date de dépôt: 3 février 1975, 18 h.
Rhône-Poulenc-Textile (société anonyme), 5, Avenue Percier, **Paris 8e** (France). – Fabrication et commerce.

Papier destiné à la fabrication d'articles à jeter; couvertures de lit et de table, linge de table, linge de maison et linge de corps, tous ces produits en matières textiles et/ou en papier; tissus, autres articles textiles, vêtements, y compris les bottes, les souliers et les pantoufles. (Cl. int. 16, 20 à 27)

277134. Date de dépôt: 4 février 1975, 18 h.
Huguenin Médailleurs S.A., 32, Bellevue, **Le Locle** (Neuchâtel). – Fabrication et commerce. – Renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque Nº **155110.** Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 4 février 1975.

Articles de bijouterie, médailles, insignes, articles publicitaires, à savoir ouvre-lettres, porte-crayons, pèse-lettres, porte-clés, écus commémoratifs, briquets, coffrets, coffrets porte-stylos, rubans métriques, garnitures de bureau, couteaux de poche, boutons de manchettes, présentoirs, porte-cartes. (Cl. int. 6, 8, 9, 14, 16, 20, 26, 34)

Huguenin

277135. Date de dépôt: 21 février 1975, 18 h.
Huguenin Médailleurs S.A., 32, Bellevue, **Le Locle** (Neuchâtel). – Fabrication et commerce. – Renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque Nº **155143.** Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 21 février 1975.

Articles de bijouterie, médailles, insignes, articles publicitaires, à savoir ouvre-lettres, porte-crayons, pèse-lettres, porte-clés, écus commémoratifs, briquets, coffrets, coffrets porte-stylos, rubans métriques, garnitures de bureau, couteaux de poche, boutons de manchettes, présentoirs, porte-cartes. (Cl. int. 6, 8, 9, 14, 16, 20, 26, 34)

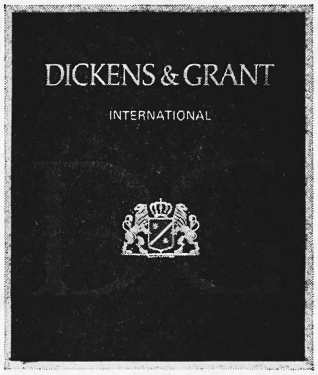
Poinçon: Nº 1483.

277136. Hinterlegungsdatum: 10. Februar 1975, 20 Uhr.
Prioritätsanspruch: Norwegen, 7. Oktober 1974.
Partlaget Bergensmeieriet, Minde Allé, **Minde/Bergen** (Norwegen). – Fabrikation und Handel.

Fische; Obst und Gemüse (konserviert, getrocknet und gekocht); Gelees, Marmeladen; Eier, Milch und Milcherzeugnisse; Speiseöle und -fette; Fischkonserven; Filets sowie Halb- und Ganzkonserven von Lachs- oder Forellenrogen; in Essig Eingemachtes. (Int. Kl. 29)

277137. Date de dépôt: 14 février 1975, 18 h.
R.J. Reynolds Tobacco International S.A., 12–14, chemin Rieu, **Genève.** – Fabrication et commerce.

Tabac, brut ou manufacturé; ustensiles pour fumeurs; allumettes. (Cl. int. 34)



La marque est exécutée en bleu, or, bleu argenté et rouge.

277138. Hinterlegungsdatum: 20. Februar 1975, 18 Uhr.
Automatindustrier AB, Milbostigen 10, **Gävle** (Schweden). – Fabrikation und Handel.

Glockenspiele, die durch brennende Kerzen in Gang gesetzt werden. (Int. Kl. 15)

277139. Date de dépôt: 21 février 1975, 17 h.
Henri-Charles Colsenet, 34, rue du Môle, **Genève.** – Fabrication et commerce.

Vêtements de ski, à savoir pullovers. (Cl. int. 25)

277140. Hinterlegungsdatum: 27. Februar 1975, 18 Uhr.
Kabushiki Kaisha Hattori Tokeiten, 5–11, 4-chome, Ginza, Chuo-ku, **Tokio** (Japan). – Fabrikation und Handel.

Uhren und andere Zeitmessinstrumente sowie deren Bestandteile. (Int. Kl. 14)

277141. Hinterlegungsdatum: 18. März 1975, 18 Uhr.
Dart Industries Inc., 8480 Beverly Boulevard, **Los Angeles** (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel.

Kleine Haus- und Küchengeräte sowie tragbare Behälter für Haushalt und Küche aus Kunststoff zur Aufbewahrung und zum Servieren von Speisen; Kämme und Schwämme; Bürsten (mit Ausnahme von Pinseln); Bürstenmachermaterial; Reinigungsinstrumente und Reinigungsmaterial; Stahlspäne; Glaswaren, Porzellan und Steingut für den Haushalt. (Int. Kl. 21)

Tupperware

Bankers Trust AG, Zürich

Bilanz per 30. Juni 1975

Aktiven

	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		3 173 251.62
Bankendebitoren auf Sicht		5 205 507.80
Bankendebitoren auf Zeit		87 026 750.—
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	36 806 750.—	
Wechsel und Geldmarktpapiere		7 457 205.05
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		2 658 779.25
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		1 675 429.43
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		11 089 775.40
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		36 609 623.10
Wertschriften		—.—
Sonstige Aktiven		2 737 097.41
		157 633 419.06

	Fr.	Fr.
Gesamtbetrag der Auslandaktiven		131 668 927.26
– davon Bankendebitoren mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	35 000 000.—	
– davon Bankendebitoren mit längerer Laufzeit	18 856 750.—	

Passiven

	Fr.	Fr.
Bankenkreditoren auf Sicht		976 098.37
Bankenkreditoren auf Zeit		96 152 212.35
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	48 094 873.10	
Kreditoren auf Sicht		8 996 145.93
Kreditoren auf Zeit		23 364 000.—
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	9 000 000.—	
Depositen- und Einlagehefte		1 254 391.34
Sonstige Passiven		6 567 192.45
Aktienkapital		20 000 000.—
Gesetzliche Reserven		50 000.—
Gewinnvortrag im Vorjahr		273 378.62
		157 633 419.06

	Fr.
Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven	7 022 750.56

First National City Bank, New York
Zweigniederlassungen in der Schweiz (Genf, Zürich, Lugano, Lausanne)

Bilanz per 20. Juni 1975

Aktiven

		Fr.	Fr.
1.1	Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		92 162 991.62
1.2	Bankendebitoren auf Sicht		328 293 282.14
1.2.1	– davon mit Hauptbank, anderen Zweigniederlassungen und beherrschten Banken	59 280 362.26	
1.3	Bankendebitoren auf Zeit		135 056 354.94
1.3.1	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	95 959 729.05	
1.4	Wechsel und Geldmarktpapiere		93 822 887.70
1.4.1	– davon Reskriptionen und Schatzscheine	—.—	
1.5.	Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		59 819 319.88
1.6	Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		62 177 399.42
1.6.1	– davon mit hypothekarischer Deckung	60 000.—	
1.7	Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		112 263 172.27
1.8	Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		80 238 552.23
1.8.1	– davon mit hypothekarischer Deckung	1 769 078.40	
1.9	Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften		3 669 607.60
1.10	Wertschriften		2 368 871.95
1.11	Sonstige Aktiven		17 846 884.11
1.11.1	– davon mit Hauptbank, anderen Zweigniederlassungen, und beherrschten Tochtergesellschaften	561 523.24	
			987 719 323.86

Zusammenfassung der Aktiven mit Hauptbank, anderen Zweigniederlassungen, beherrschten Tochtergesellschaften und Banken (betrifft nur die Rubriken 1.2 und 1.11)	Fr.
Total Aktiven	59 841 885.50

Passiven

		Fr.	Fr.
2.1	Bankenkreditoren auf Sicht		70 497 716.83
2.1.1	– davon mit Hauptbank, anderen Zweigniederlassungen und beherrschten Banken	41 092 452.02	
2.2	Bankenkreditoren auf Zeit		355 739 689.97
2.2.1	– davon mit Hauptbank, anderen Zweigniederlassungen und beherrschten Banken	162 652 725.—	
2.2.2	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	310 739 689.97	
2.3	Kreditoren auf Sicht		252 940 822.37
2.3.1	– davon mit beherrschten Tochtergesellschaften	840 469.50	
2.4	Kreditoren auf Zeit		140 991 407.84
2.4.1	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	100 281 138.76	
2.5	Kassenobligationen und Kassenscheine		1 407 000.—
2.6	Akzepte und Eigenwechsel		5 578 900.50
2.7	Sonstige Passiven		55 490 849.01
2.7.1	– davon mit Hauptbank, anderen Zweigniederlassungen und beherrschten Tochtergesellschaften	515 502.38	
2.8	Dotationskapital		100 000 000.—
2.8	Gesetzliche Reserve		5 072 937.34
			987 719 323.86

Zusammenfassung der Passiven mit Hauptbank, anderen Zweigniederlassungen, beherrschten Tochtergesellschaften und Banken (betrifft nur die Rubriken 2.1, 2.2, 2.3 und 2.7)	Fr.
Total Passiven	205 101 148.90

Banque du Rhône et de la Tamise SA, Genève

Bilan intermédiaire au 30 juin 1975

Actif

	Fr.	Fr.
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux		19 568 176.82
Avoirs en banque à vue		39 119 427.02
Avoirs en banque à terme		18 739 507.41
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	18 069 704.36	
Effets de change et papiers monétaires		2 055 806.60
Compte courant débiteurs en blanc		4 922 018.45
Compte courant débiteurs gagés		18 884 067.43
– dont garantis par hypothèque	137 335.85	
Avances et prêts à terme fixe en blanc		4 430 424.25
Avances et prêts à terme fixe gagés		29 294 375.31
– dont garantis par hypothèque	1 404 862.66	
Titres		4 119 869.87
Participations permanentes		355 000.—
Autres actifs		5 489 968.41
		146 978 641.57

Passif

	Fr.	Fr.
Engagements en banque à vue		11 448 700.13
Engagements en banque à terme		41 530 258.20
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	41 530 258.20	
Créanciers à vue		21 375 887.81
Créanciers à terme		44 849 789.62
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	28 960 480.51	
Autres passifs		3 769 485.92
Capital		20 000 000.—
Réserve légale		2 000 000.—
Autres réserves		1 700 000.—
Report de l'exercice précédent		304 519.89
		146 978 641.57

Société Bancaire Barclays (Suisse) SA, Genève

Bilan au 30 juin 1975

Actif

	Fr.	Fr.
Caisse, comptes de virements et chèques postaux		22 592 831.85
Avoirs en banque à vue		30 494 396.49
Avoirs en banque à terme		12 793 308.95
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	10 803 921.95	
Effets de change et papiers monétaires		6 858 429.86
– dont rescriptions et bons du trésor	1 000 000.—	
Comptes courants débiteurs en blanc		9 661 465.52
Comptes courants débiteurs gagés		32 287 313.80
– dont garantis par hypothèques	1 112 933.21	
Avances et prêts à terme fixe en blanc		2 726 417.40
Avances et prêts à terme fixe gagés		9 187 625.63
Prêts à des collectivités de droit public		600 000.—
Titres		8 920 699.95
Participations permanentes		4 984 994.35
Immeubles à l'usage de la banque		7 579 237.05
Autres immeubles		770 019.65
Autres actifs		7 280 196.74
		156 736 937.24

	Fr.	Fr.
Montant des actifs à l'étranger		79 156 540.35
– dont avoirs en banque jusqu'à 90 jours d'échéance	34 596 660.45	
– dont avoirs en banque à plus de 90 jours d'échéance	2 369 339.85	

Passif

	Fr.	Fr.
Engagements en banque à vue		11 620 885.47
Engagements en banque à terme		6 651 198.90
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	2 622 022.10	
Créanciers à vue		79 733 802.66
Créanciers à terme		4 658 760.53
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	2 464 348.25	
Livrets de dépôts		10 852 281.49
Obligations de caisse		2 076 000.—
Autres passifs		3 464 418.—
Capital-actions		20 000 000.—
Réserve légale		1 660 000.—
Autres réserves		15 900 000.—
Solde reporté de l'exercice précédent		119 590.19
		156 736 937.24

	Fr.
Engagements par avals, cautionnements et accréditifs	28 084 816.91
Engagements de versements sur actions et autres titres de participation	640 187.50
Créances résultant d'opérations fermes à terme, sur titres et métaux précieux	407 509.65
Engagements par opérations fermes à terme, sur titres et métaux précieux	417 921.60

Crédit Lyonnais, Lyon, agence de Genève

Bilan au 30 juin 1975

Actif

	Fr.	Fr.
1.1 Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux		28 327 261.60
1.2 Avoirs en banque à vue		16 109 471.71
1.2.1 – dont avoirs auprès du siège principal, des autres succursales et banques affiliées	6 969 688.16	
1.3 Avoirs en banque à terme		257 331 750.48
1.3.1 – dont avoirs auprès du siège principal, des autres succursales et banques affiliées	11 750.10	
1.3.2 – dont jusqu'à 90 jours d'échéance	177 738 967.—	
1.4 Effets de change et papiers monétaires		15 759 948.23
1.4.1 – dont rescriptions et bons du trésor	300 000.—	
1.5 Comptes courants débiteurs en blanc		23 519 481.18
1.5.1 – dont avoirs auprès des sociétés affiliées	—.—	
1.6 Comptes courants débiteurs gagés		27 515 347.84
1.6.1 – dont garantis par hypothèques	—.—	
1.7 Avances et prêts à terme fixe en blanc		14 416 489.65
1.8 Avances et prêts à terme fixe gagés		16 116 808.51
1.8.1 – dont garantis par hypothèques	—.—	
1.11 Titres		3 417 004.45
1.15 Autres actifs		3 433 628.99
1.18 Total du bilan		405 947 192.64
Récapitulation des avoirs auprès du siège principal, des autres succursales et des sociétés affiliées (Rubriques 1.2, 1.3 et 1.5)		Fr.
Total des actifs		6 981 438.26

Passif

	Fr.	Fr.
2.1 Engagements en banque à vue		17 422 069.98
2.1.1 – dont les engagements auprès du siège principal, des autres succursales et banques affiliées	13 351 125.11	
2.2 Engagements en banque à terme		150 404 200.35
2.2.1 – dont les engagements auprès du siège principal, des autres succursales et banques affiliées	49 791 968.35	
2.2.2 – dont jusqu'à 90 jours d'échéance	87 638 418.35	
2.3 Créanciers à vue		110 251 741.86
2.3.1 – dont les engagements auprès des sociétés affiliées	14 874.90	
2.4 Créanciers à terme		40 214 702.46
2.4.1 – dont les engagements auprès des sociétés affiliées	361 670.28	
2.4.2 – dont jusqu'à 90 jours d'échéance	30 038 546.42	
2.6 Livrets et comptes de dépôts		3 981 920.38
2.10 Acceptations et billets à ordre		491 519.30
2.12 Autres passifs		31 461 038.31
2.13 Capital de dotation		50 000 000.—
2.14 Réserve légale		1 720 000.—
2.17 Total du bilan		405 947 192.64
Récapitulation des engagements auprès du siège principal, des autres succursales et des sociétés affiliées. (Rubriques 2.1, 2.2, 2.3 et 2.4)		Fr.
Total des passifs		63 519 638.64

Banque de l'Indochine, Paris, succursale de Lausanne

Bilan au 30 juin 1975

Actif

	Fr.	Fr.
1.1 Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux		7 552 430.14
1.2 Avoirs en banque à vue		29 159 200.69
1.2.1 – dont les avoirs auprès du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées	22 907 773.65	
1.3 Avoirs en banque à terme		85 201 853.55
1.3.1 – dont les avoirs auprès du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées	49 621 434.50	
1.3.2 – dont jusqu'à 90 jours d'échéance	63 028 431.50	
1.4 Effets de change et papiers monétaires		2 324 402.23
1.4.1 – dont rescriptions et bons du trésor	—.—	
1.5 Comptes courants débiteurs en blanc		12 168 289.85
1.6 Comptes courants débiteurs gagés		20 107 973.96
1.6.1 – dont garantis par hypothèques	4 284 878.42	
1.7 Avances et prêts à terme fixe en blanc		8 494 039.66
1.8 Avances et prêts à terme fixe gagés		75 397 592.54
1.8.1 – dont garantis par hypothèques	16 224 936.32	
1.9 Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public		6 534 147.50
1.10 Titres		4 281 082.87
1.11 Participations permanentes		2 392 524.67
1.11.1 – dont les avoirs auprès des sociétés affiliées	1 586 832.61	
1.12 Autres immeubles		3 208 455.25
1.13 Autres actifs		977 312.74
		257 799 305.65
Récapitulation des avoirs auprès du siège principal, des autres succursales et des sociétés affiliées, (Sont concernées uniquement les rubriques 1.2, 1.3, 1.6 et 1.11)		Fr.
Total des actifs		74 116 040.76

Passif

	Fr.	Fr.
2.1 Engagements en banque à vue		28 934 305.70
2.1.1 – dont les engagements auprès du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées	21 452 757.34	
2.2 Engagements en banque à terme		141 368 212.62
2.2.1 – dont les engagements auprès du siège principal, des autres succursales et des banques affiliées	124 696 112.62	
2.2.2 – dont jusqu'à 90 jours d'échéance	97 931 462.62	
2.3 Créanciers à vue		37 645 226.76
2.3.1 – dont les engagements auprès des sociétés affiliées	1 896 772.91	
2.4 Créanciers à terme		4 728 937.51
2.4.1 – dont les engagements auprès des sociétés affiliées	33 978.62	
2.4.2 – dont jusqu'à 90 jours d'échéance	3 886 746.42	
2.5 Acceptations et billets à ordre		46 894.50
2.6 Autres passifs		9 610 728.56
2.7 Capital de dotation		35 000 000.—
2.8 Réserve légale		465 000.—
		257 799 305.65
Récapitulation des engagements auprès du siège principal, des autres succursales et des sociétés affiliées. (Sont concernées uniquement les rubriques 2.1, 2.2, 2.3 et 2.4)		Fr.
Total des passifs		148 079 621.49

Banco di Roma per la Svizzera, Lugano

Bilancio al 30 giugno 1975

Attivo

	Fr.	Fr.
Cassa, averi in conto giro e in conto corrente postale		111 641 429.20
Crediti a vista presso banche		73 029 560.06
Crediti a termine presso banche		930 691 367.33
– dei quali scadenti entro 90 giorni	781 141 367.33	
Effetti cambiari		34 967 358.96
Conti correnti debitori senza copertura		12 091 599.—
Conti correnti debitori con copertura		158 141 175.05
– dei quali con garanzia ipotecaria	21 932 556.15	
Anticipazioni e prestiti fissi senza copertura		21 155 306.81
Anticipazioni e prestiti fissi con copertura		59 627 410.95
– dei quali con garanzia ipotecaria	14 346 240.85	
Crediti in conto corrente e prestiti a enti di diritto pubblico		4 045 740.14
Titoli		87 457 653.05
Partecipazioni permanenti		13 994 334.—
Stabile ad uso del Banco		800 000.—
Altre poste dell'attivo		49 267 442.71
		1 556 910 377.26
	Fr.	Fr.
Garanzie prestate		271 074 898.70
Attivi all'estero		1 152 429 759.39
– dei quali:		
crediti presso banche scadenti entro 90 giorni	743 773 377.80	
crediti presso banche scadenti oltre 90 giorni	137 550 000.—	

Passivo

	Fr.	Fr.
Debiti a vista presso banche		31 788 528.29
Debiti a termine presso banche		363 048 500.—
– dei quali scadenti entro 90 giorni	254 662 500.—	
Conti creditori a vista		385 209 169.59
Conti creditori a termine		222 810 229.13
– dei quali scadenti entro 90 giorni	195 259 441.85	
Libretti di deposito		134 480 301.31
Obbligazioni di cassa		174 161 500.—
Altre poste del passivo		117 910 731.11
Capitale		50 000 000.—
Fondo di riserva legale		20 000 000.—
Fondo di riserva speciale		55 000 000.—
Riporto a nuovo		2 501 417.83
		1 556 910 377.26

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Verordnung über Preiszuschläge auf Futtermitteln

Aenderung vom 28. Juli 1975

Das Eidgenössische Volkswirtschaftsdepartement verordnet:

I

In Artikel 1 der Verordnung vom 27. Juni 1975 über Preiszuschläge auf Futtermitteln werden die Preiszuschläge auf den nachstehenden Waren wie folgt neu festgesetzt:

Art. 1

Zolltarif-Nummer	Warenbezeichnung	Preiszuschlag je 100 kg Verzollungsgewicht Fr.
1001.12	Weizen und Mengkorn, denaturiert:	
	– zu Futterzwecken	10.—
	– zu technischen Zwecken	1.—
ex 1003.01	Gerste:	
	– zu Futterzwecken	17.—
	– zu Speisezwecken	11.90
	– als Spitzmalz oder zur Spitzmalzfabrikation	6.80
	– zu technischen Zwecken	1.—
ex 1004.01	Hafer:	
	– zu Futterzwecken	12.—
	– zu Speisezwecken	8.40
ex 1102.10	Gerste, geschält, zu Speisezwecken	11.25
ex 1102.10	Hafer, geschält, zu Speisezwecken	7.45

II

Die Preiszuschläge nach Ziffer I sind auf allen Einfuhren zu erheben, die nach dem Inkrafttreten dieser Aenderung zur Verzollung angenommen werden.

III

[1] Die aufgehobenen Bestimmungen bleiben auf alle während ihrer Geltungsdauer eingetretenen Tatsachen anwendbar.

[2] Diese Aenderung tritt am 1. August 1975 in Kraft.

Bern, den 28. Juli 1975

Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement:
Brugger

Handelsabkommen zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Volksrepublik Albanien

Abgeschlossen am 28. Oktober 1974
In Kraft getreten durch Notenwechsel am 9. Juni 1975

Der Schweizerische Bundesrat und
die Regierung der Volksrepublik Albanien,

vom Wunsche geleitet, die gegenseitigen Handelsbeziehungen zugunsten beider Staaten zu fördern und auszuweiten,

haben folgendes vereinbart:

Artikel 1

Die Vertragsparteien sind bestrebt, den Warenaustausch zwischen den beiden Staaten in Berücksichtigung der in der Schweiz und in Albanien geltenden Bestimmungen und Regeln und gemäss den Klauseln dieses Abkommens mit allen geeigneten Mitteln zu erleichtern und zu fördern.

Die beiden Regierungen gewähren den Waren des anderen Landes auf ihren Märkten einen möglichst freien Zugang. Dabei ziehen sie die Einfuhr- und Ausfuhrstrukturen der beiden Länder in Betracht.

Artikel 2

Die beiden Regierungen kommen überein, einander gegenseitig die Behandlung der meistbegünstigten Nation in bezug auf die Zölle, Taxen, Zuschläge, Steuern, fiskalischen Belastungen und das administrative Zollverfahren, denen auf ihrem Gebiet die Einfuhr, die Ausfuhr, die Wiederausfuhr, der Transit, der Umschlag, der Transport, die Lagerung und die Verteilung aus dem Ausland stammender Waren unterworfen sind, zu gewähren.

Artikel 3

Die Meistbegünstigung gemäss Artikel 2 bezieht sich jedoch nicht auf die Vorteile, Zugeständnisse und Befreiungen, die jede der Vertragparteien

- den angrenzenden Staaten im Grenzverkehr,
- den Staaten, die mit ihr in einer bereits bestehenden oder künftigen Zollunion, Freihandelszone oder Präferenzzone zusammengeschlossen sind,

gewährt oder gewähren wird.

Artikel 4

Die Vertragsparteien kommen überein, dass der Warenaustausch zu den auf den charakteristischen internationalen Märkten geltenden Preisen erfolgt.

Im Falle von Schwierigkeiten auf dem Gebiet der Preise prüfen die zuständigen Behörden der beiden Staaten die Frage, um eine beiden Parteien genehme Lösung zu finden.

Artikel 5

Die Zahlungen zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Volksrepublik Albanien wickeln sich gemäss den in beiden Staaten geltenden Bestimmungen in Schweizerfranken oder anderen von den Geschäftspartnern vereinbarten konvertierbaren Devisen ab.

Artikel 6

Die Vertragsparteien kommen überein, eine aus Vertretern der beiden Regierungen zusammengesetzte Gemischte Kommission zu bilden.

Sie überwacht die Einhaltung des vorliegenden Abkommens und kann namentlich die zu ergreifenden Massnahmen prüfen sowie Vorschläge jeder Art machen im Hinblick auf die Erleichterung und Ausweitung der Möglichkeiten des Warenaustausches zwischen den beiden Ländern.

Sie tritt auf Verlangen der einen oder der anderen Vertragspartei abwechslungsweise in der Schweiz und in Albanien zusammen.

Artikel 7

Das vorliegende Abkommen tritt am Tage seiner Unterzeichnung vorläufig in Kraft. Anschliessend genehmigen die Vertragsparteien das vorliegende Abkommen gemäss den in jedem der beiden Staaten geltenden Bestimmungen und notifizieren sich auf dem diplomatischen Wege die Erfüllung des betreffenden Verfahrens. Das Abkommen tritt am Tage des Erhaltes der zweiten Notifikation endgültig in Kraft.

Das Abkommen gilt für die Dauer von fünf Jahren. Es wird jeweils stillschweigend für die Dauer eines Jahres verlängert, wenn es nicht drei Monate vor Ablauf seiner Laufzeit schriftlich gekündigt wird.

Geschehen in Bern, am 28. Oktober 1974, in zwei Originalausfertigungen, jede in französischer und in albanischer Sprache, wobei jeder Wortlaut gleichermassen authentisch ist. (z)

Für den
Schweizerischen Bundesrat:
Raymond Probst

Für die Regierung
der Volksrepublik Albanien:
Ahmet Jegeni

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern

Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

Oberaargauische Automobilkurse AG, Wangen a/A

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Montag, den 1. September 1975, 14.15 Uhr, im Restaurant Sternen, Herzogenbuchsee.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Rechnungen und der Bilanz für das Jahr 1974 sowie Vorlage des Berichtes der Kontrollstelle und der Anträge des Verwaltungsrates.
2. Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Wahlen in den Verwaltungsrat.
4. Wahl der Kontrollstelle.

Geschäftsbericht, Rechnungen und Bilanz von 1974 sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 10. August 1975 im Büro der Betriebsleitung auf.

Die Aktionäre geniessen gegen Vorweisung der Einladung freie Fahrt.

Wangen a. A., den 4. August 1975

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: J. Mathys

ATMOS AG, Zürich

Einladung zur 54. ordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag, den 19. August 1975, 18.30 Uhr, im Domizil Stampfenbachstrasse 85, Zürich 6, mit folgenden Traktanden:

1. Protokoll der 53. ordentlichen Generalversammlung vom 5. September 1974.
2. Vorlage des 53. Geschäftsberichtes, der per 30. April 1975 abgeschlossenen Bilanz und Jahresrechnung, des Berichtes der Kontrollstelle und Beschlussfassung darüber.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Entlastung der Organe.
5. Wahlen:
   a) Verwaltungsrat;
   b) Kontrollstelle.
6. Diverses.

Die Bilanz und Jahresrechnung, der Geschäftsbericht sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen von heute an im Büro der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf.

Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, haben sich spätestens 3 Tage vor deren Abhaltung durch Vorlegung der Bankbescheinigung oder Deposition ihrer Titel bei der Gesellschaft über ihren Aktienbesitz auszuweisen.

Zürich, den 6. August 1975

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: Dr. W. N. Frick

COC Congress Organisation AG

Alpenstrasse 4, Zug

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

vom 18. August 1975, 18 Uhr, am Sitze der Gesellschaft.

Traktanden:

1. Genehmigung des Rücktrittes des einzigen Verwaltungsrates.
2. Neuwahl des Verwaltungsrates.
3. Genehmigung des Rücktrittes der Kontrollstelle.
4. Neuwahl der Kontrollstelle.
5. Beschlussfassung über die Verlegung des Domizils.

Zug, den 31. Juli 1975

Der Verwaltungsrat:
Martin Furrer

CHARMILLES, Genève

Les actionnaires des ateliers de Charmilles SA sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi 1er septembre 1975, à 10 h. 30, à l'Hôtel des Bergues, 33, quai des Bergues, à Genève.
(Etablissement de la liste de présence dès 10 h.)

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1974/1975.
2. Rapport des contrôleurs des comptes.
3. Discussion et vote sur les conclusions de ces rapports.
4. Décharge au conseil d'administration.
5. Nominations statutaires.
6. Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes ainsi que les rapports du conseil d'administration et des contrôleurs sont à la disposition des actionnaires au siège de la société, 109, rue de Lyon, à Genève, dès le 20 août 1975.

Les détenteurs d'actions au porteur, qui désirent prendre part à cette assemblée ou s'y faire représenter, sont priés de déposer leurs titres ou un certificat de dépôt émanant d'une banque, jusqu'au mercredi 27 août 1975 au plus tard, à la Société de Banque Suisse ou à la Banque de Paris et des Pays-Bas, à Genève, qui leur délivreront leur carte d'admission.

Les propriétaires d'actions nominatives, inscrits au registre des actions jusqu'à la date du 1er août 1975, reçoivent une convocation et leur carte d'admission par lettre personnelle. Aucun transfert d'action nominative ne sera enregistré du 1er août au 2 septembre 1975.

Le conseil d'administration

Monte Tamaro, Rivera

Deliberazione sulla destinazione della cedola Nº 3 delle azioni

Si avvisano i Signori azionisti che, giusta la deliberazione dell'assemblea generale ordinaria tenutasi il 26 luglio 1975, la cedola Nº 3 delle azioni autorizza il proprietario, entro la fine di dicembre 1976, all'acquisto di biglietti o carte giornaliere a mezzo prezzo come segue:

a) Per una cedola Nº 3 un biglietto di andata e ritorno a mezzo prezzo Rivera-Alpe Foppa.
b) Per due cedole Nº 3 una carta giornaliera a mezzo prezzo.
c) Il mezzo prezzo si applica alla relativa categoria di biglietti per ragazzi e adulti.
d) Le cedole non possono essere cumulate, cioè: due cedole non danno diritto a un biglietto gratis andata e ritorno, come pure quattro cedole non danno diritto a una carta giornaliera gratis.

Solamente la cassa della telecabina alla stazione di partenza è autorizzata ad accettare le cedole.

6802 Rivera, il 29 luglio 1975

Monte Tamaro SA

SAUNA SA

Convocazione assemblea generale straordinaria

del 20 agosto 1975, alle ore 10, presso gli uffici della Manu Fidelis, filiale di Lugano.

Ordine del giorno:

1. Dimissioni consiglio di amministrazione.
2. Eventuali.

L'amministrazione

BADENWERK AKTIENGESELLSCHAFT, KARLSRUHE

Rückzahlung von Obligationen der 4½% Anleihe 1960—77

Gemäss Punkt 3 der Anleihebedingungen sind von dieser Anleihe per 31. August 1975 Fr. 5 000 000.— nom. Obligationen zu tilgen. Diese Titel, deren Nummern nachstehend aufgeführt sind, wurden am 22. Juli 1975 bei der Schweizerischen Kreditanstalt, Zürich, ausgelost und gelangen ab 31. August 1975 zum Nennwert spesenfrei zur Rückzahlung. Sie sind zu diesem Zweck mit sämtlichen nicht verfallenen Coupons bei einer offiziellen Zahlstelle einzureichen.

5/6	2598/2600	6361	9341	13301	17101/10	20419/20	23582	26271/80	30184/90	32410	35536/40	38681	42222/27	45629	47780
42/45	2681	6363	9343/46	13305/9	17111/13	20511/20	23588/90	26342/50	30242/49	32426	35542/50	38721/26	42233/40	45641/50	47791/92
47/48	2683/90	6366/68	9351/60	13377/80	17158/59	20531/32	23591/600	26413/15	30255/60	32428/30	35591	38881/83	42246	45653	47795/96
50	2701/06	6481	9371	13415/20	17421/30	20537	23629	26418/20	30275	32523/25	35593/94	38885/90	42461/70	45656	47798
51/53	2805	6483/84	9375/79	13500	17441/50	20540	23667	26441/47	30278/80	32561	35602/04	38991/96	42491/97	45711	47951/54
64/70	2881/86	6487/89	9401/05	13531/32	17481/90	20566/70	23669	26450	30291/92	32599	35671/76	39011/19	42529/30	45718/20	47956/58
91/100	2889	6493	9684/90	13536/39	17541/46	20571	23673	26623/30	30295	32609/10	35822	39071/80	42564	45731/36	47962/67
151	2899/2900	6495/97	9711/20	13623/30	17591/600	20573/75	23691/93	26631/33	30298	32634/40	35828	39241/46	42569/70	45738	47970
154/60	2911/20	6561/69	9811/20	13687/90	17641/43	20579/80	23696/99	26638/40	30365/68	32701/10	35830	39249	42614	45751	47981/84
233	2931/33	6591/95	9821/30	13831/36	17648/50	20585/90	23712	26641/47	30370	32721	35877/80	39271	42680	45753/54	47987/88
281/83	3065/70	6600	9883/90	13861/68	17661/68	20611/12	23717	26649	30381/90	32725/30	36036/40	39273	42694	45757	48005/09
288/90	3131/40	6601/06	9891/96	13900	17852/60	20614	23725/26	26681/90	30401/10	32731/35	36041/44	39275/76	42699	45759	48031/32
482/86	3151/60	6608/09	10041/44	14040	17911/20	20641	23728/29	26691/700	30451/52	32921/28	36046/50	39278/80	42732/33	45762	48034/35
492	3161/70	6668/70	10221/26	14052/56	17931/39	20645/47	23768/70	26718/20	30456/58	32951/60	36464/70	39411/20	42740	45764	48041/44
497	3186/90	6671/73	10397/400	14144/50	17951/59	20649/50	23811/20	26743/44	30460	33114/17	36531/32	39525/29	42761/67	45766	48047/50
522/24	3295/3300	6678/80	10511/17	14151/60	17972/77	20693	23943/49	26746	30481/83	33119/20	36538/40	39609/10	42861/70	45770	48081/86
529/30	3411/20	6681	10536/40	14281/84	18023	20764/69	23961/70	26748	30486	33134/37	36681/86	39650	42919	45782/84	48089/90
561/67	3491/3500	6684/88	10571/75	14361/64	18026/28	20780	24071/80	26761/63	30541/50	33159/60	36741/44	39662/70	42931/33	45788	48117/20
569/70	3521	6701/02	10578/80	14461/63	18136/40	20791/800	24159/60	26806/07	30551	33398	36746	39761/65	42935	45795	48191
640	3523/25	6704/06	10581/90	14571/80	18161/67	20831/34	24161/70	26911/12	30557/60	33471	36851/60	40011/18	42938/40	45797	48193
731/32	3533	6855/60	10851/60	14611/13	18201	20861/66	24411/12	26919/20	30593	33473	36871/75	40051	43056/59	45881/90	48271/74
811/16	3551/60	6881/85	10899/900	14631/40	18203/07	20891/98	24428/30	27023/30	30595/97	33476	36877	40056/59	43081/89	45921	48277/78
818/20	3751/54	6889/90	10904	14651/60	18209/10	20909/10	24571/72	27161/68	30599/600	33571/75	36903/04	40083	43093/95	45926/30	48280
991/1000	3756/58	6991	10906/10	14714/20	18235/40	20971/76	24576/78	27311/15	30601/10	33578/80	37019/20	40089	43201/10	45941/50	48321/30
1001/09	3791/97	6994/7000	10911	14751/52	18351/54	21012/17	24591	27481/90	30646/50	33581/88	37021/27	40101/02	43211/20	45951/60	48331/40
1041/43	3833/37	7113/20	10953/56	14941/42	18356/60	21090	24607	27571/80	30651/60	33590	37030	40106/10	43281	46037/38	48341/46
1048/50	3843/50	7142/45	10958/59	14950	18448/50	21115	24609	27671	30671/80	33591/94	37063/70	40121	43287/88	46040	48349/50
1161/63	3884/87	7150	11005/09	14992	18505/09	21137/40	24672/76	27678/80	30751	33596/600	37126	40124/25	43371/77	46049/50	48371/80
1301/03	3943/47	7151/60	11141/44	15003/10	18571/76	21201/05	24699/700	27691/98	30781/90	33624/28	37128/30	40222	43482/90	46081/90	48429
1305/10	4141/50	7222/23	11183/84	15011/14	18591/93	21208/09	24701	27771/80	30791/800	33751	37241/42	40225/29	43541/46	46101/10	48464
1344	4151/58	7291/7300	11195	15136/40	18650	21244/45	24704	27791/92	30821/26	33753/60	37245/46	40261/64	43550	46161/69	48470
1349/50	4228/30	7400	11221/30	15260	18686	21247/50	24730	27798/99	30854/55	33762	37281/88	40270	43612	46193/94	48521/24
1351/52	4385/90	7413/15	11384	15286/88	18726/30	21278/79	24751/58	27851/53	30858/60	33764/66	37301/02	40363/66	43618/19	46204/07	48591/93
1355/58	4511/12	7441/44	11392/93	15453/57	18801/10	21434/36	24771	27856/60	30901	33770	37308/10	40381/90	43683	46241	48595/96
1361	4519/20	7450	11395/99	15583/85	18841/46	21445/47	24776/77	27921/30	30903/06	34025/29	37321/30	40401/10	43687/90	46246/50	48598/99
1366/70	4521/24	7517/20	11413/15	15594	19161	21450	24881/82	27951/55	30908/09	34041/47	37349	40421/24	43745/50	46261/70	48603/05
1371/76	4530	7531/40	11454/56	15596/600	19163	21501/02	24887/89	28061/65	30913/14	34049/50	37351/54	40429/30	43751	46316/20	48607/10
1380	4671/80	7541/50	11460	15601/10	19166/67	21506/10	24893/900	28068/70	30918/19	34081/90	37369	40444	43781	46341/50	48761/66
1413/20	4691/93	7551/55	11553/60	15635/40	19175	21561/62	24911/12	28071/73	31023/24	34129/30	37371/72	40448/50	43786	46371	48801/02
1421/25	4699/4700	7715/16	11561/70	15671/78	19177/80	21564/65	24916/18	28131/36	31104/10	34141/42	37380	40641/50	43831	46434/40	48808/10
1428/30	4775/77	7847/50	11571/77	15680	19181/84	21567/70	24920	28139	31121/22	34146/47	37431/36	40721/23	43892/93	46473/80	48954/56
1431/37	4921/27	8053/59	11583/90	15763/65	19186/90	21581/82	24951/52	28231/38	31127/30	34149/50	37458/60	40751	43895/900	46486/90	48960
1499/1500	5071/75	8104/08	11715/20	15767/69	19231/40	21587	24954	28291/300	31131/34	34151/60	37474/75	40771	44032/35	46491/96	49001/06
1517	5077/80	8121/28	11781/90	15821/28	19251	21661/70	24960	28352/54	31186	34291/300	37499/500	40821/26	44056	46537/40	49140
1537/38	5081/86	8238	11819/20	15881/87	19253/54	21737/38	24989	28356	31190	34311/20	37501/10	40897/900	44109/10	46572/75	49141
1540	5101/10	8261/70	11941/50	15978/80	19258	21881/85	25073/80	28394	31254/60	34321/30	37591/600	40921/26	44191/200	46577/80	49147
1549	5111/13	8328/30	11951/55	16001/8	19271/80	21888/90	25195/200	28431	31279/80	34331/40	37601/09	41011/20	44201/02	46629/30	49150
1581/90	5131/40	8341/47	12061/62	16010	19292	22048/50	25221/27	28434/37	31311/19	34448/50	37658/60	41072/80	44261/70	46636/40	49151/55
1591/1600	5151/55	8362	12069/70	16013/20	19294/300	22061/62	25397/400	28511	31371/76	34481/82	37721/28	41141/50	44388	46668/70	49202/03
1601/10	5157/60	8366/68	12071/78	16021/26	19341/50	22066/70	25401/06	28514/20	31423/26	34503	37869	41321/22	44516/17	46777/78	49205/06
1681	5161/70	8411/14	12159	16082/83	19405/07	22175/80	25464/65	28575	31430	34506	37879/80	41324/30	44522/23	46791/800	49210
1683/86	5171/80	8440	12211/16	16089/90	19410	22244/47	25467/70	28623/27	31521/22	34510	37881/83	41341/43	44525	46807/08	49281/88
1691/92	5281/90	8624	12218/20	16402/05	19471/75	22249/50	25491/500	28741	31526/27	34543/50	38131/37	41421/24	44527/30	46878/80	49360
1818/19	5301/10	8627/28	12321/27	16412	19478/80	22251/52	25621/28	28743/47	31651/56	34551/60	38233	41521/30	44531/40	46901	49501/05
1862/65	5316/20	8630	12395/99	16414/20	19521/30	22401/08	25630	28750	31748	34631/32	38251/53	41531/39	44547/48	46905/07	49509
1891/95	5321/23	8731	12412/14	16450	19541/50	22422/24	25661/63	28934/40	31871/74	34643/50	38263/68	41541	44738/40	46909/10	49511/20
1931/36	5327/30	8791	12420	16461	19561/70	22428	25665/68	29309/10	31876/79	34651/52	38270	41548/50	44811/17	46930	49729/30
1949	5381/83	8798/8800	12521/30	16466/67	19591/93	22430	25701/02	29411/20	31964	34761/70	38293/95	41581	44819	46941/50	49746/50
1993/95	5412/18	8801/08	12531/40	16469/70	19631/33	22491	25771/80	29451/55	31966/67	34801/10	38297	41585/86	44891/92	47207/10	49761/70
1999/2000	5433/36	8815/20	12641/43	16498/500	19639/40	22497/500	25792/94	29551	32020	34911/20	38334/38	41616	44894	47257	49791/800
2011/20	5438/40	8821/26	12646	16531/33	19651/60	22646/47	25797/99	29554/56	32031/32	35011/17	38341	41621/23	44925/30	47260	49811/20
2103	5472	8837/40	12649/50	16599/600	19682	22649/50	25828/30	29560	32038/40	35036/38	38343	41625/27	44943/47	47331	49838/40
2181/87	5474/75	8851/58	12661/70	16651/52	19771/79	22705/06	25841	29701/02	32054/56	35081/89	38345/46	41701	44977/80	47336/37	49919
2231/36	5477	8924/30	12761/62	16654/58	19902/3	22823	25885/87	29706/07	32074/80	35111/12	38348/50	41761/64	45022/25	47344/49	49962/63
2238/40	5599/5600	8931/37	12821/27	16660	19956	22830	25889/90	29710	32111/12	35211/20	38412/19	41767/68	45031/35	47391	49968/70
2260	5681	8951	12857/60	16661/67	19961/63	22832	25901/10	29778/80	32115/20	35251	38423/24	41787/90	45053/57	47394/400	49971
2291/94	5781/90	8957	13021	16670	19969/70	22838/40	25931/32	29891	32121/28	35257/58	38428/30	41832/40	45211	47401/10	49974
2297	5831/40	9111/15	13025/26	16671/80	20051/53	22878	25981/90	29901/02	32131/33	35341/42	38481/82	41894	45216/20	47424/30	49977/80
2309/10	5871/80	9160	13111/20	16707/10	20060	22890	25991/26000	29943/50	32143/44	35344/45	38484/90	41899/900	45246	47431/33	
2311/15	5911	9161/62	13131/40	16711/20	20061/70	22891/92	26021	29951/60	32146/50	35422	38491/92	41981	45255/57	47437/40	
2318/19	5937/40	9165/70	13141/50	16741/49	20181/90	22954/60	26023/30	29971/80	32162	35431	38495/99	41997	45307	47453/60	
2347/48	6141/50	9171/72	13171/80	16796/97	20191	23023	26061/67	30014/15	32170	35435/36	38501/04	42009/10	45419	47461/68	
2571	6301/10	9181/85	13221/30	16891	20207/10	23025/29	26121/30	30061/70	32182	35440	38641/48	42111/12	45463/68	47470	
2573/77	6351/52	9231/34	13271/76	16896/900	20331/38	23372	26161/66	30140	32184/88	35491/94	38650	42151/52	45583/84	47481/90	
2580	6356	9241/45	13285	17058/60	20391/400	23374	26211/16	30141/42	32190	35498/500	38672	42154	45589/90	47521/30	
2591/94	6358/59	9257/60	13287/90	17075/80	20411/17	23380	26219	30144/50	32407	35532/33	38678	42156/60	45621/26	47616	

Die Verzinsung dieser Obligationen hört mit dem Fälligkeitstag auf.

Von den Auslosungen der Vorjahre sind folgende Obligationen noch nicht eingelöst worden:

per 31. 8. 1972:

Nrn.	878	2776	2852	5710	6331	6403	7259	20431/32	22696	40042/43

per 31. 8. 1973:

Nrn.	598	8500	10316/19	15373/77	15803	19531/40	20428/30	23876/80	32490	38850	41670	42723/24	44823/24	47151	47901/03
	6267/69	9146	11409	15491/95	17205/08	20129/30	20860	25551/52	35951/55	40561/69	42350	44491/92	45804	47155/56	
	6386	9474/75	15231/32	15801	18366/70	20131/38	22391	25554/58	36491/92	41192/96	42643/44	44749	47080	47160	

Zürch, den 22. Juli 1975

Im Auftrag:
SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT

Buchhaltungen
Steuersachen Revisionen
Gründungen Geschäftsdomizile
Verwaltungen Inkassi
1963 Eigene Klein-Computer 1975
In Finanzfragen geht man ... ... zum Vertrauensmann
TREUHAND KRÄHENBÜHL AG
8353 ELGG HINTERGASSE 44
8404 WINTERTHUR FRAUENFELDERSTR. 40
TELEFON 052/47 19 66/67
Mitglied des Schweizerischen Treuhänderverbandes

Verzeichnis schweizerischer Berufs- und Wirtschaftsverbände
(13. Ausgabe)
Es umfasst rund 1100 Verbände und enthält Name, Adresse, Gründungsjahr und Mitgliederzahl der Verbände sowie die Titel der Verbandszeitschriften.
Das Sonderheft kann gegen Vorauszahlung von Fr. 10.– auf Postcheckkonto 30–520 bezogen werden.
Schweizerisches Handelsamtsblatt, 3011 Bern.

ALLIANZ-BEWACHUNG OLTEN SEIT 1949
Kunststoffgitter
verschiedener Breiten, Maschenweiten und Farben. In 50-m-Rollen, für Grossverbraucher in Landwirtschaft, Baugewerbe und Industrie.
Hans Enz
Fabrikvertretungen
Tel. (01) 90 65 74
8700 Küsnacht

Inserate im SHAB haben stets Erfolg!

Müller-Gysin AG
Internationale Transporte
4023 Basel
Telefon 061 34 67 00 – Telex 62 172

Gummistempel Numerateure Stempelwaren
Tel. 27 20 38 27 28 25
STEMPEL KAIER
Strehlgasse 6, 8001 Zürich

Das Sparheft 70–30841–7, ausgestellt von der Bank Leu AG, Zürich, mit einem Guthabensaldo per 4. August 1975 von Fr. 8757.55, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Sparheftes werden hiermit aufgefordert, dasselbe binnen 6 Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der unterzeichneten Bank vorzuweisen; andernfalls wird dieses Sparheft als kraftlos erklärt und ein neues ausgestellt.

Zürich, den 4. August 1975

Bank Leu AG

Park-Hotel + Beausite
CH-3823 Wengen, Berner Oberland
Telefon 036 / 55 25 21, Telex 32952
Eine Oase gepflegter Gastlichkeit für Menschen, die Ruhe suchen!
PARK-HOTEL Wengen BEAUSITE
Der Boss und sein Team
Wir haben uns etwas für dynamische Geschäftsleute und ihre Mitarbeiter einfallen lassen, das auch Ihnen gelegentlich zustatten kommen könnte. In der Vor- und Nachsaison nehmen wir Tagungsgruppen auf, denen wir etwas Spezielles bieten möchten. Das ganze «Paket» kostet nicht einmal viel, berechnen wir doch nur Fr. 165.– pro Person. Und was es dafür gibt? Zwei Uebernachtungen in Zimmern mit Bad, zwei tolle Schweizer Frühstücke, zwei exzellente Mittagessen und ein stimmungsvolles «Diner gastronomique». Aber das ist noch nicht alles. So steht Ihnen unser attraktives Hallenbad, das direkt von Ihrem Zimmer aus zugänglich ist, gratis zur Verfügung, und Badewäsche müssen Sie auch keine mitbringen, denn Bademantel und -tücher gibt es kostenlos. Verlangen Sie doch schon mal unseren neuen Prospekt!
Familie E. Bühlmann, Besitzer